

Die Zukunft

Herausgeber:

Maximilian Harden.

Inhalt:

	Seite
Dies illa	69
Die Rassenfrage im Russland. Von Georg Sommer	79
Chancenlos. Von Max Epstein	82
Die Wanderung. Von Emil Ludwig	87
Der verschlossene Garten. Von Theodor Suhr	93
Selbstkämpfen. Von Scholtz, Heben, Schulze-Bergkof	95
Balkan. Von Gabon	99

—
Nachdruck verboten.
—

Erscheint jeden Sonnabend.

Preis vierteljährlich 5 Mark, die einzelne Nummer 50 Pf.



Berlin.

Verlag der Zukunft.

Wilhelmstraße 3a.

1912.

Abonnement pro Quartal M. 5,—, pro Jahr M. 20,—. Unter Kreuzband bezogen M. 5,65, pro Jahr M. 22,60. Ausland M. 6,30, pro Jahr M. 25,20.
Man abonniert bei allen Buchhandlungen, Postanstalten oder direkt beim Verlag Berlin SW. 48, Wilhelmstr. 3 a. Berapt. Ltr. 774.

===== Zwei führende Hotels =====

BERLIN **HAMBURG**

HOTEL ATLANTIC **HOTEL ATLANTIC**
DER KAISERHOF **RESTAURANT PFORDTE**

Zimmer von 6 Mark an aufwärts,
mit Bad und Toilette von 12 Mark an.

Zimmer von 5 Mark an aufwärts,
mit Bad und Toilette von 10 Mark an.
- Eigene moderne Garage. -

Hotel Esplanade

Berlin

Hamburg

Zwei der vornehmsten Hotels der Neuzeit.



Treffpunkt der
Weinkenner!

Im Septemberheft des Deutschen Geschichtskalenders wird ausführlich behandelt:

Der Fall Traub und die öffentliche Meinung

Einzelpreis M —.50.

Der Deutsche Geschichtskalender ist eine monatlich erscheinende objektive Chronik der Zeitgeschichte, die den Ereignissen auf dem Fuss folgt.

Unentbehrlich für jeden, der im öffentlichen Leben steht.

Preis halbjährlich 6 Mark. — Probenummern postfrei vom Verlag
***** Felix Meiner in Leipzig. *****

Wildunger Helenenquelle

wird seit Jahrzehnten mit grossem Erfolge zur Haustrinkkur bei Nierenergies, Gicht, Stein, Eiweiss und anderen Nieren- und Blasenleiden verwandt. Nach den neuesten Forschungen ist sie auch dem Zuckerkranken zur Ersatzung seines täglichen Kalkverlustes an erster Stelle zu empfehlen. — Für angehende Mütter und Kinder in der Entwicklung ist sie für den Knochenaufbau von hoher Bedeutung.

— 1911 = 13,598 Badegäste und 2,071,167 Flaschenversand. —

Man verlange neueste Literatur portofrei von den

Fürstl. Wildunger Mineralquellen, Bad Wildungen 4.



Die Zukunft.

Berlin, den 19. Oktober 1912.

Dies illa.

Panif.

En hunderttausend Deutschen ist, wie in Shakespeares dickstem Ritter, die Gier größer als das Vermögen. Hunderttausend Deutsche wollen scheinen, was sie nicht sind: reich; oder wenigstens „wohlhabend“. Wollen stolzirend erzählen, daß sie im August in Sankt Moritz oder Madonna di Campiglio, im September in Biarritz oder Blankenberghe waren; der neidischen Nachbarschaft sich im Automobil zeigen, im eigenen oder in einem gemieheten, daß sie, weils ihre Mittel erlauben, Stunden lang warten ließen; im Winter zu hundert zwanzig besternte, bebänderte Herrennebst dreißig bis unter die Achselhaare entblößten Damen in ihrem „Heim“ füttern (auf ausgeliehenen Goldstühlchen, mit herbeigefahrenen, flink aufgewärmten Speisen, vor denen der Eißblod mit dem Caviarhausen nicht fehlen darf); die den upper ten Zugehörigen mimen, also auch in ausgetrommelten Konzerten und Theatervorstellungen auf den theuersten Plätzen thronen; ein Tag und Nacht in Seide und Spüzen gewickeltes, nach Korylopis riechendes Mädchen mit französischem Bett und Opalampel halten oder einem Tenor, Seilläufer, Bretterromeo, Ringlämpfer Miethe, Kleidung, Feinfutter bezahlen; und sich, wenn sie nicht etwa im Gestrüpp ihres Lebensschleichpfades die Ehrenrechte verloren haben, einen Orden oder Titel, nach dem Tariffpaße, kaufen. Ist die Schaar Derer, die das dazu nöthige Geld haben, so groß, wie der Arglose glauben muß, der in

deutschen Hauptstädten die Fülle der Automobile, der gepuderten Kinder und mit Sammet, Pelz, Juwelen aufgedonnerten Weiber, den Prunkapparat des Wintervergnügens sieht und, während durch die Blätter der bourgeois Meinungplantagen das Sturmgeheul über den hohen Fleischpreis schrillt, von Sachfundigen hört, daß im Berliner Palais de danse an manchem Abendtausend Flaschen Sekt getrunken werden? Nein, die Schaar ist viel kleiner, als sie flüchtigem Hinblick scheint. Von Müllers raunen Meyers, von Meyers schmalen Müllers: „Die Leute leben über ihre Verhältnisse.“ Müllers und Meyers sind, beide, im Recht. Hunderttausend „leben über ihre Verhältnisse“. Die würden nur schmale Wohnung, fargere Kost, simplere Ergötzung gestatten. Beamtengehalt oder Geschäftsertrag, vier oder gar drei Prozent aus den von der Frau ins Eheverließ gebrachten Konsols: damit sind kaum die Theaterabende (mit Reicher, Stola, Autos, Uzung im Kaiserhof, bei Ablon oder auf Max Egons Esplanade) zu decken. Doch liegt nicht ringsumher schöne grüne Weide? „Plutussohn hat durch Hansa sein Glück gemacht und Professor Hauptsatz an Waffen und Munition ein Vermögen verdient. Beide meinen, noch sei Zeit, ein Bißchen zu fügeln. Gefährlich? Mehr als an Reichsanleihe, die, auf Krücken, unter 78 steht, wird man daran auch nicht verlieren; und hat wenigstens Chancen. Warum soll ich aus Liebe geheiratet haben?“ Er sieht. Fortuna wirft ihm, die Schamverleihung zu rächen, ein paar Blaulinge mit berlinisch erbärmlichem Bild und dem Gekriegel der Reichsbankdirektoren hin: und hat ihn nun am Ohrläppchen. Er spekulirt. Macht Termingeschäfte. Kauft mit dem Gelde der Banf, in deren Stahlfammer sein Mitgiftrest liegt, Aktien, die er, wenn sie um zehn Prozent gestiegen sein werden, sicher verkaufen wird und dann doch behält, weil ein neuer Tip ihm verrathen hat, daß „die Sache erst anfängt“. Eine Weile gehts. Plötzlich fühlt Herr von Gwinner wieder einmal den Drang, seinen Namen zu plakieren, und findet, ohne auf seiner Höhe sich um die im Thal greifbaren Thatsachen zu kümmern, dem Erdkreis, die Konjunktur neige dem Ende zu. Oder der Reichsbankpräsident (Herr Habenstein: eine im Mai erfrornte Hoffnung) sucht den Mangel an fruchtbaren Gedanken dadurch zu verbergen, daß er in dem Augenblick, wo auch der anständige Kapitalist, der Löhner eines ums Doppelte

zu großen Beamtenheeres, an seinem Anlagepapier Freude erleben könnte, unkluge, nach Preßbeifall haschende Warnungen ins Land schickt und draußen die Meinung nährt, die Mär von deutschem Wohlstand sei Zug und Trug. (Das wäre, selbst wenn er nie übertriebe, nicht seines Amtes. Er ist nicht der Wortführer noch reicher, schon tüdständiger und den Großbanken drum neidischer Privatbankiers. Darf sich den Aktienbankleitern nicht vorgesetzt wähnen. Die soll man einsperren, wenn sie mit fremdem Geld leichtsinnig wirthschaften; aber nicht, wie ungezogene Jungen, öffentlich rüffeln. Daß die sonst Breitspurigen, um den Excel- lenzenflügel nicht zu verärgern, sich gesunken lassen, schändet die ganze Rasse. Ausblachen mühten sie den leistunglosen Magister lobesam; ihm auf offenem Markt zurufen: „Wir haben für Deutschlands Industrialismus, Lebenskraft, Weltstellung in einem Jahrzehnt mehr gethan als Sie in Ihrem langen Leben und unser Geschäft schon verstanden, ehe Freund Kreuzwendedich Sie in die Seehandlung lotste, aus der Sie nichts Rechtes zu machen wußten. Sorgen Sie für Ihren Kram, der viel schlechter als unserer aussieht, und verderben Sie, im Bund mit eilen Phrasieren und untüchtigen Erben, uns nicht die fürs solideste Geschäft nöthige Stimmung.“) Der gemeinschädliche Unsinn des Einen, die bramige Rüge des Anderen erwirkt eine Baisse. Verhallt aber schnell. Schlimmer wirds, sobald das Kriegsgespenst umgeht. Wer seine Aktien nicht bezahlt hat, also auch nicht auf beliebige Zeitdauer behalten kann, muß fürchten, in der ihm unbesteuerten Stunde von dem Gläubiger gemahnt, zur Zahlung (des Preises oder des Kursverlustbetrages) gebrängt zu werden: und giebt deshalb lieber schon in der ersten Spudämmerung den Auftrag zum Verkauf. Hunderttausend handeln so. Und hat das Massenangebot unbezahlter Aktien jähn Preissturz erzwungen, dann werden auch die im Besitzrecht wohnenden Aktionäre ängstlich, werfen die über Nacht um ein Drittel entwerteten Effekten von sich: und eine Papierlawine rollt ins Bodenlose. Jeder Wirtschaftswirth schrumpft. Weil Hunderttausend „über ihre Verhältnisse gelebt haben“.

Die Handelszeitungen (die in Berlin freilich nur Börsenzzeitungen sind) könnten helfen. An jedem Abend mühten, an jedem Morgen ihre Leiter zu den Kunden von sauberem Wirth-

schaftswandel sprechen: „Ihr habt Aktien gesauft, weil Ihr die Gesellschaft, die sie ausgab, für gesund, flug regirt, ertragfähig hielstet. Das bleibt sie; mögen in Ostasien, Nordafrika, in der Türkei die Völker noch so ungestüm aufeinanderschlagen. Schmäleret in der AEG, in Harpen, Helsenkirchen, Haspe der Umsatz sich um ein Beträchtliches, weil die Balkanwenzel gegen den Schatten-sultan Krieg führen? Und leidet eine Gesellschaft, in der Euer Geld mitarbeitet, in währender Kriegszeit: über ein Kleines erholt sie sich. Dürft Ihr, als Mitbesitzer, daß Leid dadurch mehren, daß Ihr der Kränkelnden Euer Geld entzieht? Wartet geduldig; erleichtert nicht, durch die Beschleunigung des Kursfalles, einem schätzsüchtigen Vorstand den Entschluß, bei der nächsten Gewinnvertheilung zu krausern. Lasset Pumpspekulanten, Ultimohändler, hocgenus omne bluten, bis Zunge und Zahnsleisch erbleicht. Gehts Euch an? Ihr könnt warten: wartet; so meidet Ihr schmerzhaften Verlust und reiset nicht alle Nationalbilanz für Monde in Wirrniß. Schlottert auch nicht, wenn Ihr lest, was in Wien und Paris geschah. Österreich-Ungarn ist eine Balkangroßmacht, der Schottenring eine schlüpfrige Gegend, Frankreich mit Türken-, Serben-, Griechen-, Bulgarenpapieren bis an den Schlund vollgestopft. Da schoß der Schred aus dem Grund fester Verpflichtung. Bei uns ist er ein Popanz. Und ein Ochs, wer an solchen Tagen ungenöthigt die von Lüdrianen ins Sinken gebrachten Aktien verläuft.“ Das würde, nach und nach, nühen. Thun es die Herren Redaktoren? Mancher möchte vielleicht; scheut aber des Chefs Zorn mehr als Jähwes oder der Monismuspaffen. Nur keine Verantwortlichkeit auf sich laden: Erstes Gebot ein Lehrbuch des Börsenpiloten. „Wenn wir vom Verkauf abrathen und der Kurs danach noch viel elender wird, kommen ganze Stöcke grober Abonen-nentenbriefe vor's Auge des Alten, das uns vom Thrönchen dann in den Wurstkessel weist. Um solchem Schicksal auszubiegen, wimmern wir ja fast täglich, jahrein, jahraus, Alles sei überzahlt, der Himmel umwölkt, des Pharaos magere Kuh dicht vor der Stall-thür. Habt Ihr's niemals gemerkt? Kommen Niederschläge: wir sind schön heraus. Hebt sich die Kurve noch höher: die Vorwürfe hageln nicht und wir freuen uns mit flach gefürchteter Stirn. Die Ordre lautet: Unter allen Umständen ist darauf zu achten, daß

unsere Kundschafft, Inserenten und Abonnenten, nicht durch die Befolgung eines im Blatt gegebenen Rathes Geld verliere; sonst läuft sie uns weg und denkt obendrein noch, wir seien fürs Unimiren gemiethet worden. "Habt Ihr's nie gemerkt? Nie, wer im eigentlichen Sinn die Zeitung redigirt? Dann seid Ihr würdig, die Schauergeschichten von Panik und Deroute zu schlucken und durch albern hastige Angstverkäufe Euch die Silvesterbilanz zu schimpfiren.

Dramatis personae.

Wie kindisch wirkt, wie niedrig zielt der Gassenhohn über das kleine Montenegro und seinen König! Dass der im Balkanbund Winzigste den Angriff begann, war natürlich verabredet worden. Wenn ein Türkeneher nordwärts gelodet werden konnte, wurde den Bulgaren und Serben die Arbeit erleichtert; wenn es, vor der Unterzeichnung des Tripolisfriedens, nah an Cetinje, zwischen Antivari und Cattaro, kam, konnte mindestens Victor Emanuel sich freuen. Dessen Schwiegervater, König Nikolaus, ist tapfer, eitel, pfiffig; Held, Narr und Schlaufkopf; ein Balkanjörnson, der nicht den Wuchs des Alulestaders hat, doch eine betastbare, versehbare Krone trägt. Reden, Dramen, Hymnen und anderes Patriotenspektafel: die czernagorische Majestät geruht, Alles selbst zu machen; und ihr Machwerk steht über unserem „Großen König“ („Alles für die Firma!“) Ein Prachterl, der in seine Welt paßt und den der stämmig stille Zar Alexander zwar nie als einzigen, oft aber als liebsten, zuverlässigsten Freund begrüßt hat. Mit oder ohne Verabredung: dass der Knirps, fürs Erste allein, den Türken zum Kampf herausheischt, war eine Heldenleistung, die jeder Mann rühmen muß. Und an der Nikas Selbstgefühl sich bis zum letzten Wankröschen wird. „Da Alle zauderten, schlug ich los.“ Süßslavenbefreier. Achill und Nestor, Odyssäus und Homer von einer Haut umspannt. Ein kleines Volk stürzt sich, den Glauben, die Rasse zu wahren, aus freiem Willen in Lebensgefahr: und in Deutschland, hundert Jahre nach Scharnhorst, Nord, Schill, öffentlich Meinende tülpzen ihm Spottlieder nach. Nase zu; weiter. Der verschlagene Profitwitterer Georgios, der als Hellene verummigte Däne, wird glimpflicher behandelt. Bei uns; zu Haus

kennt Jeder die schöne Maske. Sechsmal vom Volkswillen er-sucht, den Thron Agamemnons zu räumen: sechsmal geblieben, weil nur der mit Gewalt Weggejagte das Recht auf den Ruhe-sold, das von den Grobmächten dann fällige Reugeld, hätte. Da er von Manierlichen nicht abzuschütteln ist, lässt man ihn hausen; spricht von ihm aber wie von dem lästigsten Kostgänger. Der Serbenpeter sogar wird sanfter angefasst als sein Schwie-gerpapa in Cetinje. Ließ ja auch nur die angenehmen Zeitge-nossen Alexander und Draga töten, verpflichtete sich durch Na-mensunterschrift, seinem der Tothläger je ein Härtchen zu krüm-men; und ist seitdem von Gottes Gnade König. Die stärkste und am Besten gedrillte Claque hat Ferdinand, Zar der Bulgaren (auch der in Makedonien, unter der blutrothen Türkenmondsichel, schmachenden, versteht sich). Roburger: also außen kalt, beweg-lich, changeant in Wollen, Haltung, Huld und Ton, nach langer Leutseligkeit hochfahrend, mit der inneren Möglichkeit zu schroff-ster (also läblichster) Brutalität. Vielleicht kein Kongoleopold noch ein King Edward; doch ein fluger, anmuthig gebildeter Herr, ein ungemeines Herrschertalent in der Hülle eines mit Buchwissen und Lebenserfahrung gepolsterten Plauderkünstlers. Und das Wichtigste: sehr reich. Ein russischer Corpsführer, der sich zu den Befreiern Bulgariens zählte, pflegte zu sagen: „In Balkanstaaten, wo Alles, bis ins Ministerzimmer, Trinkgeld ersehnt, ist ein reicher Regent allmächtig.“ Ferdinands Schatulle erlaubt jeden Auf-wand; würde sogar Vergeudung erlauben. Drei Aussprüche des noch unter Gichtqual zäh Aufrechten. „Jeder Monarch muss heut-zutage Romoediant sein. Die Kollegen werden schauen: ich bin der für Schauspielerei begabteste.“ „Wenn mir beschieden wäre, meine Regirung ohne Glanz und Glorie zu enden, müßte ich wün-schen, nie nach Sofia gelommen zu sein.“ „Ich werde mich für den Frieden einsetzen, so lange ichs vermag, ohne täglich einen Mord-anfall fürchten zu müssen.“ Selbstverspottungsucht, Ehrgeiz, miß-trauische Vorsicht; ein fühlendes Herz, das ein Föhn aus Phantasie-land für Minuten in Höhe wirbelt; nicht verwegen, nicht friegerisch, aber in persönlicher Deckung manchmal fühn. Roburger. Der Blou-sen König Leopold, Prinz-Gemahl Albert, Fritzens Vichy und deren Veltester sind ihm verwandt. Die Bulgaren, denen er viel

erarbeitet hat, schähen seine Verwalterkunst und Unterhändlerlist sehr hoch ein; und würden ihn aus Slaveninbrust anbeten, wenn er zum Rof auch das Wesen des Soldaten hätte, ein Tröpfchen vom Blut des nur physisch tapferen Battenbergers. Träumt er jetzt von der Sonne, die ihn in Glanz und Gloria des Generalissimus nach Sofia heimkehren sieht?

Von den vorn mitwirkenden Ministern hat nur einer Haltung und, ohne Riesenmaß, ansehnliches Format: Sir Edward Grey. Der hält keine Reden, schreibt keine Artikel, brüstet sich nicht mit Philosophie oder Historie, birscht sich nicht an junge oder alte Potentaten heran, trabt nicht mit der Yeomanry durch die Straßen. Ist gar nicht eitel; nie auf Applaus erpicht. Er weiß, was er wollen muß, und erfasst, furchtlos, doch stets behutsam, in schwierigem Gelände nicht allzu selten den Weg, der ans Ziel des Wunsches führen kann. Seit er den stuttgarter Ikarus („Hammer genug“) nicht nur mit blanke Klinge aus dem Feld geschlagen, sondern danach vor allen Unbefangenen ins Unrecht gesetzt hat, nennt die Zunft ihn Meister. Auch in diesem Herbst hat er leise, gründlich, klug und beinahe unsichtbar gearbeitet; rechts Ritchener, links Nicolson als Berather. Allerliebst, wie er, der den Gesamtplan langsam mit Reisen und Dauben gedichtet hatte, in der ersten Ausführungsstunde verschwand (und von pariser und berliner Dummköpfen den faulen Schlingeln gebührenden Tadel ins Quartalszeugnis bekam). Ob er bis ans Ende durchhalten darf, ist abzuwarten. Sonst? Das Unzulängliche wurde Ereignis; in West und Ost. Poincaré: tüchtiger Civilianwalt; ein lothringischer Kempner, der im Barreau zwischen Waldeck-Rousseau und Briand gesessen, in den Räumen Barrès und Clemenceau, den Großneffen der Hirtin von Domrémy und den Urkelten, bestaunt hat und sich so fest ins Vertrauen seiner Landsleute beitten möchte, daß er ein möglicher Erbe des Herrn Armand Fallières wird. Durchaus geschickt zu Parteivergleichen und Gesellschaftsverträgen; doch ohne Phantasiestraße und eingeborenen Sinn für das politisch Nothwendige, für Resonanz und optische Fernwirkung. Mit Formeln, meint er, mit bedächtig erwogenen conclusions ist Alles zu machen; und verliert den Faden, wenn in seine langen, mit „attendu que“ beginnenden Perioden von Podgorica her die Kanonen hineinböllern. Giolitti

(San Giuliano ist nur Handlanger und „nachgeordnete Instanz“): Fra Diavolo als Exzellenz; der auf die Höhe gelangte, mit Gipfel-ehren geschmückte Bandit, der, weil er „nicht mehr nöthig hat“, die Flamme ins Vaterland schlagen läßt. Nett, wie er jeden Familien-zank mit den Parisern ausnützt, um in der Spree eine Mittelmeer-bürgschaft zu erlödern (mit der er dann in Frankreich wieder den Bündnispreis steigern könnte). Hinter der Tallyrandlarbe steht aber nur ein Fouché, dessen Kinderstube vom Nachhall des Borgia-ruhmes bebt und der seinem Bonaparte (Crispi) das Räuspern und Spucken abgeguckt hat. Sasonow: ein kleiner Mann; fränklich behender Tschinownik; Unbeter, Echo und, wo es irgendwie geht, Rächer Józwolfskiß (der ihn, wie Bülow den Bethmann, als unschädlich Scheinenden vorschob). In Petersburg ohne Ansehen; viel zu schwach, um gegen die montenegrischen Großfürstinnen (Miliča, die in Spiritualismus, Anastasia, die in Franzosenrevanche macht) und deren Popen, Nachtwärter, Bademeister und Damen-tröster aufzukommen; nicht einmal so robust, daß er den Pansla-visten mit dem Germanennamen Hartwig, der dieser Höflique in Teheran und Belgrad sich mit täppischem Uebereifer empfahl, in Demuth zu ducken vermochte. In vollen Zügen schlürft der daheim Dürstende drum im Ausland die Wonnen der hohen Exzellenz. Ist jedem Photographen und Interviewer willig zu Dienst, täuscht sich, vor Linse und Tintenstift, mit fast gortschalowischer Selbst-zufriedenheit über seines Liebreizes Fülle und dunkelt sich einen Gewaltigen, wenn er dreizigmal zwischen der ersten und der letzten Theekonfitüre eines Tages den ranzigen Schwatz von der Er-haltung des status quo und dem einmütigen Willen zur Lokalisie-rung des Balkanbrandes von sich gegeben hat. Ungefähr so redet, freilich seltener, auch Graf Berchtold (der Europen noch den Be-fähigungsnachweis schuldet). Auch, wie Sasonow, nicht zuver-sichtlich, in Willen und Muth stählern genug, um Alles auf eine Karte zu setzen. Auch, wie der Russe, im Strudel zweier unverein-baren Höfströmungen. Er ächzt unter der Last aehrenthalischer Mißgriffe (verfrühte, unentgeltliche Hingabe des Sandschak, ver-spätetes Trachten nach Rußlands Versöhnung); unter der launi-schen Tölpelei der berliner Sozien (die ihm vor einem Jahr Ita-liens Balkanverzicht auf dem Präsentibrett bringen, damit den aus-

allen Nächten platzenden Dreibund fürs Nächste festigen konnten und ihn jetzt mit der posener Enteignung, wider daß seinem Vorgänger in den Handkoffer gepackte Versprechen, den Vollenflub, vor unerhört hohen Militärforderungen, im Tiefsten verstimmen); hat aber auch eigene Fehler zu bestöhnen. Er durfte den magyarischen Vettern und Freunden nicht, als Applausvorschuß, die Diktatur in Kroatien gewähren, die das ganze Südslaventhum vor den Hätzkopf stieß und gegen Österreich aufstachelte; durfte noch weniger, neben einem wunden, aus zerschnittenen Wurzeln blutenden Türkeireich, Beustis Zufallswort von der wünschenswerthen „Autonomie“ osmanischer Provinzen wiederholen, ohne dessen fernste Folgewirkung besonnen zu haben. Trotz schüchternster Deutung und zaghafter Einschränkung (die dem Herrn des Ballplatzes den Nimbus bleichten): dieses Wort ward zur Lunte, die den lange gespeicherten Bündstoff in rohes Geflacker auflobern ließ. „Wehe! Wehe! Beide Theile stehn in Eile schon als Knechte völlig fertig in die Höhe! Helft mir, ach, Ihr hohen Mächte!“

Desiderata.

Sind diese hohen Mächte noch mächtig? Nein, lautet das rasche Urtheil der Galerie; Wochen lang haben sie sich vergebens um die Friedenswahrung gemüht, in Sofia, Athen, Belgrad, Cetinje kein Gehör gefunden und ihr Prestige so geschwächt, daß sie einem christlichen Sieger die Beute nicht mehr aus den Fängen zerren könnten. Dieses Urtheil wäre gerecht, wenn das Mühen ernsthaft gewesen, die „Willenseinheit“ nicht nur, dumme Passanten zu schwichtigen, ins Schaufenster gelegt worden wäre. Begreift Ihr, nach allem Geschwätz, noch immer nicht, worum sich der Streit dreht? Um Lebensfragen germanischer und slavischer Zukunft. Verlegenheit der Türkei: Gelegenheit der Balkanstaaten. Griechenland erstickt in der Schmach, wenn ihm nicht endlich Kreta zugesprochen wird. Bulgarien (dessen deutscher König, mit loburgischer mimicry seiner Umwelt angepaßt, den Slavendrang als Ziel führen möchte und von Deutschen dafür noch bejaucht wird) braucht einen stattlichen Fehen aus der Nordflanke Makedoniens. Die Serben müssen aus einer Klemme, in der ihre

Wirthschaft dorrt, ans Meer; und Nikita würde mit dem Eidam Peter gern den Sandschak theilen. Gemeinsam ist allen Vieren der Trieb, die Schande der Türkenherrschaft vom Haupt ihrer Brüder zu schütteln. Solches Herzensbedürfnis der Kleinen bringt die Großen nicht in Feuer. Der Turke kann auf keine Kulturleistung pochen; sein Land ist verwahrlost, sein Staatshaushalt erbärmlich, seine Politik von Bummelstudenten geleitet (die jetzt, nach einem Einbruch in den Ministerrathssaal, auch das Postulat schärferer Friedensbedingungen ertragen haben); weder sinnliche noch übersinnliche Werthe hat er je geschaffen. Aber Frankreich hat ihm vier Milliarden geborgt und darf ihn, so lange er in Europa athmet, der Schuld und des Christenprotektorates wegen nicht allzu rauh anpacken. Italien will die Adria umklammern oder sich im Adigamermeer Stützpunkte sichern. Russland strebt aus dem König des Schwarzen Meeres in eisfreie Weiten; und würde durch einen ihm unterthanen Bund starker Südslavestaaten zum Herrn Osteuropas. Da bräut der Anfang vom Ende habßburgischer Großmacht (auch deutsch-österreichischer Handelsexpansion, die ein von Russland geschirmter Balkanbund ins Läppergeschäft einschränken würde); deshalb ist, was jetzt auf dem Spiel steht, für Habßburg hundertmal wichtiger, als der Wechsel der Firmenfahne in Bosnien war, und wir verlieren Österreich, wenn ihm der geringste Zweifel an berliner Bündnißtreue das Blut vergiftet. Aergste Gefahr: England will (weil es wollen muß) Deutschlands Genossen in seinen Concern ziehen und sich, in Egypten oder Arabien, einen Khalifen schaffen, mit dessen Stimme es auf seine indischen Mohammedaner einwirken kann; muß also, ohne die Absicht zu entschleiern, neue, empfindliche Schwächung der Türkei wünschen. Einzige Friedenshoffnung: Russland ist mit seiner Rüstung noch so tief im Rückstand, daß es um jeden erschwinglichen Preis zwei Friedensjahre erlaufen müßte. Und wem lächelt, noch einmal, die Kunst der Konjunktur? Dem Deutschen Reich. Im Feld und im Kongreßpalast kann es siegen. Nur nicht: mit Bethmann.



Die Frauenfrage in Kamerun.

Auch Kamerun hat seine Frauenfrage, freilich die Frauenfrage der primitiven Länder, die sich nicht aus einem Uebersluß an weiblicher Bevölkerung und Arbeitskraft ergiebt, sondern aus einem Mangel. Noch ist's nicht lange her, seit als heiliges, selbst von der Wissenschaft verfochtene Dogma galt, daß die weiße Frau in den Tropen fast völlig steril sei und schon deshalb nicht dorthin auswandern dürfe. Wie weit sich dabei um bequeme Vermuthungen, wie weit um Thatjachen handelt, ist nicht ganz leicht zu entscheiden. Sicher ist, daß der kameruner Weiße in den ersten Jahrzehnten der Kolonie sich fast ausschließlich mit schwarzen Frauen beholfen hat.

Die Mannesabstinenz ist in den Tropen ein Traum, dessen Verwirklichung weder möglich noch nützlich ist. Das heiße Klima peitscht und erregt die Sinne in einer daheim ganz unbekannten Weise. Auch hat der dort unten Jahre lang einer Aufgabe lebende Weiße durch sein schwarzes Weib allerlei wirtschaftliche Vortheile, die dem Ledigen versagt bleiben. Der Kaufmann, der tief im Busch, oft viele hundert Meilen von der Küste und viele Tagereisen vom nächsten Weißen entfernt, seinen Geschäften (meist dem Gummihandel) nachgeht, hat in seinem Weib, wenn er es leidlich anständig behandelt, eine Gehilfin, die nicht nur seine Sachen in Ordnung hält, sondern auch auf seine schwarze Dienerschaft (Koch, Jäger, Boy) ein Auge hat und ihn vor deren Beträgereien wirksamer schützt, als er selbst vermöchte. Hat sie Zuneigung zu ihm geschaßt (die will auch hier erst errungen sein), so steht sie ihm in Noth und Gefahr, wie sie das Leben im Busch mit sich bringt, zur Seite und widmet ihm, ist er frank, die opferwilligste Pflege. Aus solchen Erlebnissen wird, wie sich verstehen läßt, dann manchmal ein stärkeres, innigeres Band, als es sonst zwischen den beiden so verschiedenwertigen Rassen zu bestehen pflegt. Ich habe an der Küste manchen Kaufmann aus dem Innern getroffen, der nach mehrwöchiger Trennung die lebhafteste und aufrichtigste Sehnsucht nach seiner schwarzen „Mammi“ äußerte und nicht um die Welt eine weiße für sie eingetauscht hätte.

Der oft gehörten Behauptung, daß die Negerin nicht treu sein könne und den weißen Herrn und Gebieter regelmäßig mit einem seines Sohns betrüge, wird von anderer Seite durchaus widergesprochen; vermutlich ist es damit ungefähr so wie bei uns: die Untreue auf der einen zieht leicht die Untreue auf der anderen Seite nach sich. Das in der Wildnissfreiheit, entlastet vom Druck der Kontrolle, oft ins Ungemessene anschwellende Herrengefühl des Europäers läßt ihn eben hier und da die Rücksicht vergessen, die er auch einer schwarzen, für ein paar Hundert Mark gekauften Frau schuldig ist. Wer für ein paar Lappen bunten Tuches, für Glasperlen und Sand jedes Weib haben kann (der Weiße ist hier ja der ehrfürchtig undienerte Aristokrat), Der unterliegt gern dem Ruhel, die von der Klugheit gezogene Grenze zu

überschreiten und Haremsgewohnheiten anzunehmen. An den vielbeschrienenen Negerruch, den auch ich nicht abstoßend finden konnte, gewöhnt er sich merkwürdig schnell; eben so an die unserem Schönheitsideal weltenferne Gesichtsbildung; und wenn er nur ein leidlich guter Erzieher ist, so hilft sorgsame Pflege des Haupthaars, das im Gegensatz zu den manchmal ungeheuren Negerfrisuren (schon wegen der Ungeziefergefahr) kurz zu tragen ist, der Hände und Kleidung schließlich ein Wesen schaffen, mit dem sich wohl ein gewisser Grad vertrauten Zusammenlebens rechtfertigen läßt.

Manche Eigenschaft freilich kann mit bestem Willen nicht abzogen, manche Fähigkeit nicht anerzogen werden. Nie wird ein Weißer sich seine Kost von dem schwarzen Weibe bereiten lassen; nimmt er doch einmal aus ihrer Hand ein Gericht, so ist's eine Ehre für sie und wird als solche gewürdigt. Auch die von Klima und Rasse bedingte größere sexuelle Begehrlichkeit der schwarzen Frau gehört hierher. Wer die geschlechtlichen Gewohnheiten der Neger kennt, wird verstehen, daß der an mäßigere Kost gewöhnste Europäer bei einer gleich starken Verstärkung bald in einen Zustand der Erschöpfung verfallen muß, der sich als wesentlicher Faktor zu den anderen schwächenden Momenten wie Malaria, Ruhr und sonstigen Krankheiten gesellt.

Die größten Schwierigkeiten aber liegen wohl noch auf anderen Gebieten. Da ist zunächst die Gefahr der Verniggierung. Der Europäer ist gewöhnt, seinem Weib einen wesentlichen Einfluß auf sein Handeln, seine ganze Lebensführung zuzugestehen; überträgt er diese Gewohnheit (wogegen er unwillkürlich neigt) auf die bei ihren Rassegenossen hauptsächlich als Last- und Arbeitstier betrachtete Negerin, so sinkt er hinab und nähert sich ihrem Niveau, da ja in solchen Bündnissen immer der Tiefere den Höheren hinabzieht. Das Herrenthum der weißen Rasse sinkt, der Respekt der Schwarzen, ohne den eine rechte Kolonisation nicht denkbar ist, verschwindet. Ich habe Bilder gesehen, auf denen der weiße Mann in der Haltung eines selbstzufriedenen Tambourinators, mit Frau und den Halbblutkindern, dargestellt ist. In der Wirklichkeit liegt die Sache so, daß er, kommt ein Weißer zu Besuch, seine schwarze Frau verstecken muß, wenn er nicht Anstoß erregen will. Auch rechtlich kam es oft zu allerlei Mißhelligkeiten. Daß die Regierung diese Uebelstände zu beseitigen strebt, ist begreiflich.

Leider ist mit der weißen Kulturrasse nicht nur der Alkoholismus ins Land gekommen, sondern auch das Heer der Geschlechtskrankheiten. Besonders die Küste ist in einem erschreckend hohen Grade verseucht und selbst im Inneren giebt es heute Stämme, in deren Gebiet die Geschlechtskrankheiten furchtbar verbreitet sind. Die Folge ist natürlich, daß es schon schwer ist, ein gesundes schwarzes Weib zu finden. Nur wer's ganz jung kaufst, kann hoffen, ungefährdet zu sein.

Man möchte nun möglichst viele weiße Frauen im Tropengebiet ansiedeln; in den letzten Jahren ist es beinahe schon Mode geworden, daß der weiße Beamte, der gutgestellte Kaufmann seine Frau mit hin-

ausnimmt oder doch nachkommen läßt. Die Zahl der weißen Frauen ist denn auch nicht gering; sie wird auf etwa Zweihundert geschätzt, von allein auf Duala und Umgegend etwa achtzig, auf Kribi (Südkamerun) und Umgegend etwa vierzig kommen. Die Küstenstriche sind also bevorzugt. Ob die weiße Frau in den Busch passen würde, ist mindestens fraglich. Und schon haben sich Stimmen erhoben, die gegen eine weitere Einwanderung weißer Frauen energisch protestieren zu müssen glauben. Warum? Ist dieser Protest berechtigt?

Die Europäerin erschafft in den Tropen, bei ihrer zarteren Konstitution, noch schneller als der Mann. Sich wirthschaftlich zu betätigen, zu kochen, im Haushalt zu arbeiten, wird ihr schon durch das Klima unmöglich gemacht. Sie ist auch meistens ganz unvorbereitet für die besonderen Verhältnisse des Landes; denn schließlich ist Tropenwirthschaft etwas Anderes als heimische Wirthschaft. Keine Haushalt- oder Dekomotivschule gibt es bis jetzt, die ihr die Anfangsgründe beibrächte. Lächelt man nicht, wenn man an Bord des Woermannsdampfers sieht, daß eine junge Ehefrau vierundzwanzig Gepäckstücke für ihren Aufenthalt in den urwaldhaften Pflanzungen von Südkamerun mitnimmt, Gepäckstücke, in denen sich eine vollständige heimische Aussteuer birgt, die ihr sicher in kürzester Frist von den Eingeborenen gelohnt wird?

Steril sind nicht alle Frauen in den Tropen. Ich habe selbst in den Küstenorten eine ganze Reihe junger Mütter mit ihren Kindern gesehen; muß allerdings bemerken, daß sie alle, Mutter wie Kind, dem Blick des Arztes wenig Erfreuliches boten. Die sahle Tropensfarbe hatten alle; sie gleichen Pflanzen, die im Keller aufgekümmt wurden. Recht groß ist denn auch die Sterblichkeit der Kinder in den ersten Jahren. Haben sie aber diese Zeit überwunden, so können sie ganz gut heranwachsen und sich entwickeln; um so besser freilich, je öfter und für je längere Dauer sie das heimische Nordlandsklima aussuchen. Das älteste Kind, das ich sah, war zehn Jahre alt.

Der weißen Frau wird in Kamerun besonders verdacht, daß sie so hohe Ansprüche mitgebracht habe. Diese Klage habe ich immer wieder gehört. Der Europäerin fällt es ungemein schwer, ihre Ansprüche an die Ritterlichkeit des Mannes den veränderten Verhältnissen anzupassen. Der Pflanzer, der sich nicht in aufgekrampften Uermeln, mit offener Hemdbrust, an den Eßtisch setzen kann, fühlt sich nicht wohl; dem gestärkten Oberhemd und dem schwarzen Anzug aber sind die Tropen, weiß Gott, nicht eben günstig. Das Hemd wird sehr bald „schwach“ und der Gehrock schimmelt in der Regenzeit so leicht und gründlich, daß wohl kein Weißer die mitgebrachten Anzüge bei seiner ersten Heimfahrt noch benutzen kann.

Die weiße Frau ist gerade im „Uffenland“ Kamerun dem Mann eher eine Last als eine wirkliche Gehilfin und Stütze. Sie will höflich sein und ist durch Klima und Anlage verhindert, Werthe zu schaffen, die über solche Schattenseiten hinwegsehen ließen. Deshalb wird die

weiße Phasen des Frauenthums, wie ich annehmen zu müssen glaube, wohl nicht von sehr langer Dauer sein. Der Europäer wird zu dem alten Modus zurückkehren: zu der bequemeren und nüchternen schwarzen Frau. Staat und Gesetzgebung werden bald genötigt sein, der gern umgangenen Frage jeder tropischen Kolonie, der Bastardfrage, eine ausreichende Antwort zu suchen.

Alt-Strelitz.

Oberarzt Dr. Georg Lommer.



Theaterelend.

DAS Ende des Sommers brachte zwei Zusammenbrüche: im Theater des Westens stürzte unter Gepolster und starker Rauchentwicklung das Bühnenhaus zusammen und das Haus mußte geschlossen werden. Kurz zuvor hatte Herr Alfred Halm, wie man im Theaterjargon zu sagen pflegt, „umgeschmissen“. Sein Zusammenbruch erfolgte leise, allmählich; er wollte nicht viel Aufhebens davon machen. Aber seine Direktion war für die berliner Theatergeschichte der letzten Jahre wichtig. Als Regisseur und Künstler ist er überschätzt worden. Die Meisten sahen in ihm einen Bühnenleiter von Idealismus, Phantasie und schlechtem Geschäftssinn. Diesen Mangel mag er gehabt haben. Ein Reinhardt ist er jedenfalls nicht. Höchstens ein recht tüchtiger Arbeiter, der sich an der Spitze eines mit reichen Mitteln arbeitenden Stadttheaters gut ausnehmen würde. In den wenigen Jahren, in denen er das Neue Schauspielhaus selbstständig und unter eigener Verantwortlichkeit leitete, hat er es auf über 600000 Mark Schulden gebracht. Bedenkt man, daß er eine durchschnittliche Jahreseinnahme von 550000 Mark erzielte und daß sein Etat kaum viel über 600000 Mark betragen hat, so fragt man erstaunt, woher die Schuldenlast kam.

Der selbe Fall ergab sich beim Zusammenbruch des Herrn Morris in der Kurfürstenoper. Er hatte mit 220000 Mark baren Geldes angefangen, von denen 110000 Mark für Räumungen verbraucht wurden. Immerhin waren ihm 110000 Mark geblieben. Er bekam ferner von Freunden 40000 Mark unter sehr günstigen Bedingungen für den Betrieb und hatte zu Beginn eine Abonnementseinnahme von über 50000 Mark in der Tasche. Sein Etat betrug 70000 Mark im Monat. Die Einnahmen der ersten Monate bewegten sich zwischen 50000 und 60000 Mark. Das Unternehmen sah also gar nicht übel aus und man konnte höchstens vermuten, daß sich die 150000 Mark Betriebskapital bald auf 100000 Mark reduzieren würden. Das wäre gar nicht schlimm gewesen, da die Erfahrung lehrt, daß die erste Saison in einem neuen Hause selten günstig verläuft. Doch kam nach drei Monaten

schon die Katastrophe. Die baren Mittel waren aufgezehrt und die Schulden betrugen über 200000 Mark. Die Käutionen waren verbraucht, Gagen zum Theil nicht bezahlt und Beilegungen im Betrag von 50000 Mark, für welche die doch unbedingt nöthigen Dekorationen und Kostüme geliefert waren, konnten von ihren Inhabern abgeschrieben werden. Zweifellos hat weder Halm noch Morris Gelder bei Seite gebracht. Keiner von ihnen ist als heimlicher Krösus von dinnen gezogen. Jegenwo aber muß das Geld geblieben sein. Wo? Das ist das Interessante an diesen Zusammenbrüchen. Für Leute, die das Theatergeschäft als Kunst betreiben, ergeben sich aus solchen Vorgängen prachtvolle Probleme.

Einst gründete man ein Theater, wenn man wenigstens ein paar Tausend Mark eigenen Kapitals hatte und wenn man sich im Bühnenbetrieb als Künstler oder Literat bewährte und geschäftlich einigermaßen informirt hatte. Außerdem mußte man ein gewisses Führertalent haben. Vor etwa zehn Jahren begann in Berlin die Entartung des Direktorenamtes. Junge, unerschrockene Schauspieler oder Unternehmer, die statt der Klugheit höchstens Durchtriebenheit, statt geschäftlicher Praxis dunderste Erschöpfungslosigkeit, statt positiver Kenntnisse schwabronirende Großsprecherei mitbrachten, wollten den Herrn Direktor spielen. Die Gelder, über die sie selbst verfügen sollten, lössten sie aus den Taschen harmloser Kunstabauzen. Nicht jeder in den letzten zehn Jahren aufgetauchte Bühnenleiter paßt unter alle Kategorien dieser Schilderung. Aber es gibt leider nur sehr wenige, die nicht mindestens einen der gerügten Mängel aufweisen. Man braucht als Theaterdirektor kein Genie, kein Schlachtenkenker und kein Krösus zu sein. Aber man muß unter allen Umständen, persönlich und geschäftlich, seinen Mann stellen können.

Auf dem Untergrund der direkorialen Unzulänglichkeit wurde nun der läufige Prunkbau des großstädtischen Bühnenunternehmens aufgeführt. Er glich den unzähligen Häusern im Westen Berlins. Schlechtes Material, Prokenthum, Verzerrung (statt der Verzierung). Die neuen Männer brachten nur selten ein festes Programm. Ihre Unternehmungen waren nicht aus dem Bedürfniß der Zeit oder des städtischen Lebens herausgewachsen, sondern einem Zufall, einer Spekulantenlaune, einem Unfall von Großmannssucht entsprungen. Es gab Leute (ich wage nicht zu sagen: gibt), denen es eigentlich nur darauf ankam, in den Zeitungen genannt zu werden, mit sonst anspruchsvollen Bühnenkünstlerinnen leichter und billiger in Verkehr zu treten, in einer luguriösen Wohnung (möglichst mit Diener) zu hausen und im Auto herumzufahren. Wenn nicht von Allen, die Einfluß haben und es ernst mit dem Theater meinen, gegen diese Kunstrezipienten vorgegangen wird, dann werden wir in jedem Jahr mindestens einen großen Zusammenbruch erleben.

An drei Hauptübeln krankt heute unser Theater. Das erste möchte ich die Industrialisierung nennen. Freilich ist die Bühne nicht nur mo-

ralische Anstalt; jedes Theater beruht auch auf geschäftlichen Voraussestellungen. Aber das Geschäft ist dabei, die Kunst aufzusaugen. Direktoren von der geschilderten Sorte sehen nur auf ihren eigenen Vortheil und erleben dabei oft, daß sie selbst in die Grube fallen, die sie der Kunst gruben. Eigenes Geld besitzen sie nicht, und da fremdes Geld für Theaterunternehmungen schwer zu haben ist, so versprechen und gewähren sie den Geldgebern unmäßige materielle Äquivalente oder holen sich das Geld aus den Kreisen, die am Theater interessirt sind. Nun liegt in der Thatssache, daß man von Einem, der an dem ganzen Geschäft ein Interesse nimmt, sich Mittel zur Verfügung stellen läßt, an sich weder was Unehrenhaftes noch was Schädliches. Das Eine oder das Andere entsteht aber in dem Augenblick, wo eine pekuniäre oder ideelle Abhängigkeit geschaffen wird oder die Mittel des Theaters durch Beheiligungen geschwächt werden. Wenn ein Direktor Mitglieder, die er sonst nicht oder nur mit kleiner Gage engagirt hätte, trotzdem oder mit einer höheren Gage anstellt, so belastet er seinen Etat unnöthig; und wenn er unsfähige Mitglieder beschäftigt, ruinirt er sein Unternehmen künstlerisch und geschäftlich. Über mit der unerfreulichen Beheiligung von Bühnenangestellten ist das Kapitel der Zwangsbetheiligungen (so möchte ich nennen) noch nicht abgeschlossen. Da ist der Kostümlieferant als Gesellschafter oder Geldmann interessirt und er verlangt große Bestellungen oder berechnet höhere Preise. Da sind die Unterpächter als Geldgeber herangezogen und sie suchen ihr Risiko durch billigere Pachten auszugleichen. Da geben Schriftsteller Darlehen, damit der Direktor ihr schlechtes Stück aufführe. Am Schlimmsten aber ist die Abhängigkeit vom Verleger, gegen die bisher noch niemals energisch vorgegangen wurde. Die „Lex Sltwinski“ ist eine lex imperfecta geblieben. In Berlin sind von 19 Privattheatern jetzt thatshäufig 6, also 33½ Prozent, unter die Abhängigkeit von Verlegern gerathen. Die kontrolliren das Repertoire und geben die Stükke ohne Rücksicht auf Kunst und höheren Geschmack. Sie fragen nicht einmal nach dem Erfolg; den glauben sie machen zu können. Berlin ist zur Versuchsbühne für die Provinz geworden. Wenn der Verleger einem bekannten Autor einen größeren Vorschuß gegeben hat, so muß das Stük in Berlin, ohne Rücksicht auf den Besuch, zum Zugstück gemacht werden: und die gläubige Provinz erwirbt es, weils in der Residenz (wie schon in so vielen Bezirkungen keine Hauptstadt des Deutschen Reiches mehr ist) allabendlich gespielt wurde oder wird. Auch die Dichterschaft hat sich mehr und mehr vergeschäftlicht. Gegenüber dem berechtigten Wunsch aller schaffenden Künstler, die wirthschaftlichen Folgen der Produktion selbst zu bestimmen und möglichst viel Vortheile daraus zu erzielen, ist die traurige Thatssache festzustellen, daß wir Autoren haben, die gar keine sind. Es gibt bekannte Lustspieldichter, die sich ihre Ideen und ihre Dialoge von anderen Leuten, talentvollen, aber ärmeren, anfertigen lassen und mit dem erlaufsten Werf unter ihrem Namen sehr gute Geschäfte machen. Der Abgesundene muß

froh sein, wenn er noch Prozente bekommt. Mancher ist so schlau, daß er die Ideen an der einen, den Dialog an der anderen Stelle arbeiten läßt. Wir haben Komponisten, denen nie etwas eingefallen ist, die sich Einfälle laufen oder stehlen und die sich die Instrumentation irgendwo herstellen lassen. Jeden, der all diese Verhältnisse täglich überseht und durchschaut, paßt ein tiefer Ekel vor unseren Theaterverhältnissen. Er hat nur die Genugthuung, festgestellt zu haben, wohin oft die Hunderttausende geflossen sind, deren Verschwinden sich manche Leute so gar nicht erklären können.

Bei solchen Gelegenheiten fragt man sich, wozu wir eigentlich eine Theaterpolizei haben. Die Censur dient nur noch dazu, einige Direktoren, die sonst wegen Erregung öffentlichen Vergernisses bestraft werden müßten, vom strafrechtlichen Dolus zu entlasten. Im Uebrigen aber ist bisher zur Beseitigung der Mißstände nichts geschehen. Die entscheidenden Personen sind (nach meiner ziemlich langen Erfahrung) liebenswürdige, kennzeichnende Männer, die das Beste wollen. Ihre Thätigkeit bewegt sich jedoch in einer ganz falschen Richtung. Nach der Auffassung unserer Theaterpolizei könnte man meinen, daß in der Reichsgewerbeordnung, der die Bühnen unterstehen, nur von Schauspielern die Rede sei. Der Schauspieler ist das Schätzlinb der Behörde. Der Gagenetat bildet die Grundlage zur Feststellung der Sicherheit des ganzen Unternehmens. Nach diesem Etat wird das Betriebskapital bemessen, wird der Sperrfonds bestimmt; wenn es schief geht, wird zunächst die Bezahlung der Gagen verlangt und über Zusammenbruch und Tod des Direktors hinaus vom Eigentümer und neuen Direktor verlangt, daß er das vorhandene Personal, und sei es einäugig und verkrüppelt, behalte. Dieses Handeln und Fordern kommt aus falscher Auffassung der Kontrollepflicht. Die Polizei soll im weitesten Umfang die Solidität des Theatergeschäftes untersuchen. Sie muß ein möglichst großes Betriebskapital verlangen und sich überzeugen, daß es vorhanden und bereit ist. Für unzulässig und unpraktisch dagegen halte ich das Verlangen der Hinterlegung eines Sperrfonds. Im Gesetz ist er nicht vorgesehen; da wird nur verlangt, daß der Direktor seine finanzielle Zuverlässigkeit erweise. Damit hat aber eine Kautions zur Sicherstellung von Gagen, die Vorzugung eines Faktors im Bühnenbetriebe, nichts zu thun. Dieser Sperrfonds belästigt den Direktor, weil er ihn zwingt, ein größeres Kapital für die Dauer festzulegen, statt es dem Bühnenbetrieb zuzuführen, und hat noch keinen mittellosen Unternehmer von der beabsichtigten Gründung abgeschreckt. Das Aufbringen des Sperrfonds führt bei Leuten dieser Art höchstens zu unsolider Gelbahnahme und Gewinnberechnung. Mit welchem Recht aber wird die Uebernahme der Schauspieler von der nächsten Direktion verlangt? Wenn der Sperrfonds die Mitglieder schon für zwei Monate schützt und ihnen dadurch die Möglichkeit giebt, sich ein neues Engagement zu verschaffen: warum soll der neue Leiter dann noch die alten Verträge für ein Jahr halten? Mancher Direktor ist zusammen-

gebrochen, weil er schädliche Mitgliederverträge gemacht, weil er für Jahre hinaus unsähige Darsteller mit theuren Gagen verpflichtet hatte. Diese schlechten Spieler muß nun der Nachfolger, wenn er eine Konzession bekommen will, für ein Jahr weiterschleppen. Der Vorgänger hat vielleicht Herren und (namentlich) Damen, weil sie oder ihre Freunde sich mit Kapital an seinem Unternehmen beteiligten, mit hohem Gehalt engagirt. Diese unnyülichen und theuren Mitglieder muß der Nachfolger nun behalten: und durch solche Zahlungspflicht wird sein Etat so belastet, daß er brauchbare, seinen Repertoireplänen unentbehrliche Schauspieler nicht mehr anzustellen vermag. Dann hat er vom ersten Tag an die Lebensgefahr im Haus.

Was berechtigt gerade den deutschen Schauspieler vor allen Schauspielern der Welt und vor allen deutschen Arbeitern zu solchem Privilegium? Genügt denn die Thätigkeit der Bühnengenossenschaft nicht und spricht die Lebenshaltung unserer Schauspieler wirklich für die Nothwendigkeit solchen Schutzes? Wichtiger als der Schauspieler ist für das Theater der Schriftsteller. Der aber wird gar nicht geschützt. Der Direktor schließt die Verträge und zahlt keine Tantiemen. Kein Sperrfonds schützt den Mann, der sein Bestes hergab und einem Direktor und dessen Schauspielern Monate lang ein gutes Leben ermöglichte. Der Direktor bricht geschäftlich zusammen. Dann bildet sich die berühmte Gesellschaft mit beschränkter Haftung, die von nichts weiß und keine alten Verträge anerkennt. Die Schauspieler werden übernommen. Der Verleger und sein Autor sehen den ekelhaften Schließung zu und gehen leer aus. Sie hatten auf die Aufführung bestimmt gerechnet, hatten andere Dispositionen vielleicht unterlassen; das Stück kommt, weils nicht aufgeführt wird, in Mißkredit. Doch kein polizeiliches Machtgebot schützt diese Menschen, unter denen doch nicht nur Millionäre, sondern auch arme Teufel sind, die etwas können. Wenn die Polizei die Schauspieler schützt, so muß sie auch die Autoren schützen. Sie sind des Schutzes mindestens eben so würdig.

Der dritte Ubelstand? Er entsteht durch die Art, wie die Presse sich mit dem Theater abfindet. Die Berichterstattung verflacht mehr und mehr. Ein Versenken in das Kunstwerk ist Ausnahme. Die Oberflächlichkeit, die das Werk eines begnadeten Dichters und eines geschäftigen Possenschreibers an der selben Stelle und mit der selben Ausführlichkeit behandelt, verdirbt den Geschmack des Publikums, das wie ein großes Kind zu leiten ist. Allzu oft muß auch gefragt werden, ob manche Kritiker, nach ihrer ganzen Stellung und ihren Beziehungen, ihrem Bildungsgrad und ihrer Erfahrung, die geeigneten Persönlichkeiten sind, um über Künstler zu Gericht zu sitzen. Auch davon muß einmal gesprochen werden. Denn nur rüdhaftlose, unerschrockene Offenheit kann uns von dem traurigen Theaterelend befreien.

Dr. Mag Epstein.



Die Wanderung.

Es war einmal eine junge und sehr schöne Prinzessin. Ihr Fuß war
behend, ihr Athem herb, ihr Haar fühl, ihr Herz voll Mut, ihre
Seele schlummernd und heiter. Wenn sie ritt, umfing sie den Leib des
Pferdes mit den langen schlanken Beinen, denn sie hatte die Kleider
der Knaben angethan und glich ihnen sehr. Warf sie sie ab und sprang
nach der Höhe des Rittes in den kühlen See inmitten der Gärten, so
meinten die schnellen Fische, bei ihnen schwimme ein Knabe, und nur
die älteren und flügeren bemerkten die kleinen vorspringenden Brüste
der vierzehnjährigen, wie sie dem sargen Leibe erwuchsen. Reiten und
Schwimmen: Das war ihre Lust. Schwamm sie zu lange hin und wieder,
heute... rief die Hüterin durch die Verblüffte. „Violante!“ Und manchmal rief selbst die Königin, ihre Mutter, die nach ihr
suchte und sie nicht fand, laut durch die Gärten: „Violante!“ Dann
antwortete die klare Stimme der Prinzessin: „Ich suche Dich!“ Denn
so war ihre Weise, Antwort zu geben.

Als Violante erwuchs und ihre Nächte nicht mehr eines Kindes
waren, begann sie, zu träumen, und immer, wenn sie erwachte, fühlte
sie, sie sei jünger als Jene, die sie im Traum gewesen. Mit dem Lachen
der Frühe erzählte sie der Hüterin, was Verworrenes sie behalten, und
breitete es vor ihr aus; wie die Kaufleute aus dem Osten die verschlun-
genen Muster ihrer Teppiche, wenn sie vor dem Thron der Königin er-
schienen.

Aber eines Morgens, da die Hüterin dem Bett nahte, der jungen
Prinzessin die Chocolade zu reichen, geschah ein großes Unglück. Ein
Schred machte die Hüterin so sehr erbeben, daß brechend das Vorzeßlan
am Boden zerstießt; aber zugleich erscholl ihr Schrei. Schwarz ergoß
sich die Chocolade über das weiße Linnen, aber zugleich fielen Bio-
lantes Thränen darauf. Denn Violante, erwachend, hatte die Welt des
Traumes in ihrem Bilde bewahrt und Traum und Blick mochten
wohl aufsteigen aus tiefen Gründen, so daß die Hüterin vor solchem
Blick zu Tode erschrak. Die Prinzessin aber, auf der Schwelle jener an-
deren Welt, mit Mirren und Wirren vom Tage empfangen, verwirrt
an Leib und an Seele, war zum ersten Mal in solche Thränen ausge-
brochen, die keine Ursache haben und darum kein Ende.

„Was träumte Euch, schönste Prinzessin?“ rief da nach einer
Weile stummen Schredens die Hüterin.

„Ein wunderbarer Traum,“ sagte Violante sehr leise; „und ich
möchte, ihn Dir zu erzählen; denn diesmal weiß ich ihn genau.“

„Nennt Ihr ihn wunderbar: o Prinzessin, was war es dann, daß
Euer Auge so tief beschattete und Euch zum Licht erwachen ließ, Welten
fernem Dunkels im Bild? Warum weint Ihr, da Ihr so wunderbar
geträumt?“

„Weint mein Auge?“ fragte die Jugendliche, indem sie sich auf
den spitzen Ellbogen stützte und saß. Doch da sie sich lange nicht regte,

ward von Neuem die Hüterin besorgt und rief, wie um sie abermals zu wecken: „Violante!“

Da aber, beim Kläng ihres Namens, sprang die Prinzessin auf, drängte sich nah an Zene und rief laut und fast drohend: „Wie nennst Du mich?“

„Violante! Wie anders sollt' ich Euch nennen?“ Da riß sich plötzlich das Mädchen los, warf flüchtig Kleider über sich und nadten Fuß entsprang sie der zitternden und rufenden Hüterin.

Weit im Rücken lag ihr das Schloß, lagen die Gärten und die Ställe, die Eltern und die Diener, die Seen, die Pferde. Violante schritt durch Wälder, in denen sie ein Zauber vor den hundert jagen- den, reitenden, laufenden Boten verbergen mochte, die der König, ihr Vater, in großer Beßürzung ausgesandt, sie zu suchen.

Als sie einer fahlen und harten Felswand gegenüberstand, legte sie die Hände hohl vor den Mund und rief: „Wie ist mein Name?“ Über das Echo gab nur leise zurück: „Name“. Da rief sie aufs Neue und stärker: „Heilige ich Violante?“ Über das Echo gab nur leise zurück: „Violante“. Da fiel sie auf die jungen und spiken Knie und rief mit einer hellen und dennoch klagenden Stimme:

Der Du mich, die Träumende, gerufen
Mit dem Namen, der mich früher bünste
Als ein Pferd, das sprang, ein See, der blinkte,
Miß wie Schlaf, doch dröhnen wie von Husen:
Ach, Du raubtest mir des Traumes Binde
Mir des Namens himmlisches Gedächtniß!
Sprich, wo such' ich Deines Traums Vermächtniß,
Dah' ich meinen Namen wiederfinde?

Und indem die Knieende die Arme hob und bittend zum Himmel streckte, blieb sie eine Weile unbeweglich, als harrte sie eines Zeichens.

Da sprang ein Reh über den Pfad, von Osten gen Westen eilend, und rasch wie das flüchtige Thier sprang Violante auf und folgte dem Boten nach Westen, um den Namen wiederzufinden, der früher war als ein Pferd und ein See, den Namen, mit dem sie die Stimme im Traum gerufen und der der Erwachenden entfallen war.

Noch war es klarer Vormittag; da traf Violante auf die Hütte eines Einsiedlers. Er war jung und bleich; in die Kutte gehüllt, saß er auf einem alten Stein, auf den Knien hielt er ein gelbes Buch, darin las er gesenkten Blickes. Als ihn das wandernde Mädchen gewahrte, sprang sie auf ihn zu, stand dicht vor ihm still, brückte das Buch herunter, sah ihn bei den Schultern und rief: „Mönch, sprich, Mönch, sprich: wie ist mein Name?“

Der junge Mann, von solcher Schönheit aus stillen Gebeten ge- rissen, ward roth und bleich, wollte sie sacht mit den Händen entfernen, doch blieb er wie ein Getroffener unbeweglich, denn Hand und Arm gehorchten nicht mehr einem Willen, der nach wenigen Gefunden erlosch.

„Wie ist mein Name, Mönch?“ rief Violante noch einmal, doch

leiser und mit einem Blick voll Trauer und voll Wollust nach dem Tode. Denn von einer Sekunde zur anderen glaubte sie es gewisser: er allein, zu dem sie das flüchtige Thier geleitet, der einsam saß und nicht einmal den Namen kannte, mit dem man sie vierzehn Jahre lang am hellen Tage gerufen, er mußte ihn kennen, den Namen des Traumes, der früher war als ein Pferd und ein See.

„Heißt Du Ursula?“

„Nein,“ rief sie laut, beforgt, durch fremden Namens Klang die ferne Erinnerung völlig zu verlieren.

„Elisabetha?“

„Nein,“ rief sie wieder und brachte in Ungeduld seine Schultern, als könnte sie ihm das Zauberwort entpreßen.

„Nun: Martha?“

„Nein!“

„Agnes? Theresa? Caecilie?“

„Nein, nein, nein!“ rief die Prinzessin und warf sich mit heftigem Weinen an seinen Hals.

Da der Mönch sie so in seinen Armen hielt, erwachte er zum ersten Mal. Er war ein Jüngling und verschmachtet, sie war ein Mädchen und ließ ihm zu. „Vater, Sohn und alle Heiligen,“ betete eine leichte Pflicht in ihm. „Ein Wunder!“ ersang es gleich darauf laut in ihm. „Versuchung!“ flüsterte die Stimme der Lehre ersterbend. Dann trug er auf Armen, die ihm wunderbar erstarften, das schöne Mädchen auf sein Lager.

„Was thust Du?“ rief Violante.

„Deinen Namen will ich ergründen,“ sprach der Erhitzte.

„Weißt Du ihn nicht von Ewigkeit, in Deinem Drängen wirst Du ihn nicht finden,“ sang Violantes Seele. Aber ihr Mund sprach nur noch leise: „Ach, was thust Du?“

„Deinen Namen, Deinen Namen muß ich suchen, Dein Geheimnis muß ich suchen, ans Licht Deinen Schatz oder ich will in Deinem Schatz versinken!“

Wie eine einzige unverhoffte Welle aus ruhendem Spiegel hatte sich der Jüngling aufgebäumt und über die Ertrinkende geworfen. Als seine Kutte beide verbüßte, hörte Violante in weiter Ferne, einem verflingenden Hifthorn gleich, mit einem Mal die Stimme wieder, die im Traum ihren Namen gerufen; noch hörte sie, wie die Stimme begann, den nämlichen Namen zu formen: aber zu wild brauste über ihr Welle und Sturm und verschlang in den Wellen die ferne Stimme.

Nieder sank der Mönch. Sie aber erhob sich, bleich und bitter.

Es war um die Stunde des Mittags, denn auf dem braunen Scheitel der Wandernden spiegelte sich der Glanz des Gestirnes. Da traf Violante, die lief und lief, immer gen Westen, auf eine lachende Runde, die zechte und sang am Walbrand.

Die jungen und frohen Kumpane hatten das laufende Mädchen erblickt, blaß und springend, mit Augen, die suchten, und Gliedern, die

brachten. Sie traten ihm in den Weg und nahmen es beim Urm, hoben sein Kinn und riefen: „Jungfrau, wohin so schnell? Was suchst Du?“ „Meinen Namen,“ sagte Violante und sah sie an.

Da sprang ein gar großes Gelächter auf und Einer fragte: „Hast Du vergessen, wie man Dich tauftest?“

Sie aber, unkundig, gab hastig zurück: „Wohl weiß ich, wie meine Mutter mich rief. Doch Jener, der im Traum mich rief, ließ einen anderen Namen mich erlauchten, und seit ich erwachte, kann ich ihn niemals finden. Nun muß ich ihn suchen; nun muß ich ihn suchen.“

„Traumdeuterei ist uns fern!“ rief da Einer. „Doch hätt' ich Dich, reizende Jungfrau, zu nennen, ich nannte Dich Röslein!“

„Röslein!“ lachte der Chor.

Ein Zweiter rief: „Wunderhöld!“

„Wunderhöld!“ brauste der Chor.

Ein Dritter rief: „Braunlocke!“

„Rothmund!“ „Einsalt!“ „Spitzniet!“ „Zwillingbrüste!“ Es rief und rieh und lachte und immer dröhnte der Chor.

Da stand Violante, die wandernde Prinzessin ohne Schuh, roth übergossen, und rief mit Beben: „Laßt mich fort!“

Aber Einer nahm sie vertraulich beim Urm und führte sie seitwärts in die Gebüsche; und während die Anderen lachten und drohten, flüsterte er in ihr seines Ohr: „Jungfrau, ich will Dir den Namen nennen, komm mit mir, komm, ich find' ihn Dir aus! Du aber thu, wie ichs Dich heiße.“

Und da sie ihm forschend ins Auge sah, schaute ein guter und helder Blick sie an. Da vertraute und folgte sie ihm. Doch als er sich über sie warf wie der Mönch, war es zu spät, und als er sie an sich riß, schloß sie die Augen und hatte Acht auf die Stimme, und als er ihr nahte, erslang aus weiter Ferne, einem verstellenden Hifthorn gleich, die Stimme des Traumes und hub an, den Namen zu singen, der früher war als ein Pferd und ein See, und um ihn endlich, endlich zu vernehmen, drängte sie den stürmenden Mann von ihrer Brust. Der aber schüttelte sie nur heftiger und nahm sie; und die Wellen verschlangen die Stimme des Traumes.

Dann sank er nieder. Sie aber erhob sich, bleich und bitter.

Die Schatten wuchsen, es wuchs ihre Müdigkeit. Als Violante weiter gewandert war, immer gen Westen, gelangte sie an den Fuß eines Hügels. Oben aber blinkte ein weißes Haus. Und als die Erhöhte den Hügel erschlossen, stand sie davor und sah eine goldene Pforte; schöne Säulen trugen das Dach. Da blickte die Prinzessin an das Schloß ihres Vaters; das war wohl prächtig und riesengroß, doch minder feierlich als dieses.

„Tritt ein!“ rief eine Stimme; und sie trat ein. „Was begehrst Du?“ fragte die Stimme; und im selben Augenblick trat ihr ein Mann entgegen, von edler Haltung, in schönem Gewand, mit Bildern, feurig und weiße.

„Wasser!“ sagte Violante.

„Du bist schön,“ sagte der Herr des Hauses, „ich will Dir Wein reichen.“ Dann füllte er eine bleiche silberne Schale mit dunklem Wein und unsichtbare Genien, die über ihm schwieben, sangen ihm schmeichelnd ins Ohr: „Fülle, Prangender, fülle mit starkem Blute die Bleiche an!“

Sie aber vernahm ihn nicht, den Gesang, sie ergriff die Schale, gleich wie sie selbst, trank und röthete sich.

„Wer bist Du?“ sprach da der Herr des Hauses, „Du scheinst barfuß, eine Bettlerin und bittest um Wasser. Wein aber muß ich Dir reichen, denn Du dünnst mich eine Prinzessin, wie sie die Lieder preisen, und eine große Frage magst Du im Herzen hüten.“

„Wer verrieth Dir Das?“ sprach Violante und bebte.

„Wein Genius,“ erwiderte der Herr des Hauses und küßte ihre Stirn. „Komm und durchschreite die Gärten mit mir.“

Sie schritten durch ebene, flare und kühle Wege, Hand in Hand, die wandernde Prinzessin ohne Schuh und der schön gewandete Herr des Hauses. Steinbilder blühten aus dem Lorbeer, Eryprenen aber schwiergen über den Steinbildern.

„Wer bist Du?“ fragte Violante leise.

„Ein Dichter,“ erwiderte der Freund.

„Bist Du ein Dichter,“ rief da Violante und legte ihre zweite Hand auf seinen Arm, „und gab Dein Genius Dir ein, zu ahnen, wer ich sei: nun, so sprich und erlöse mich von aller Ungebüld und allem Zweifel der Seele. O, rufe Deinen Genius und sprich: Wie ist mein Name?“

„Dein Name?“

„In dieser Nacht,“ fuhr Violante fort (und ihre Stimme schien dem Geheimniß nachzuhauchten), „rief mich im Traum eine Stimme mit einem Namen, der früher war als ein Pferd und ein See. Nenne, o nenne mir den Namen des Traumes!“

Da blieb der Dichter lange auf die Prinzessin. Dann sagte er mit dunklem Ton:

Du bist nicht Jungfrau mehr. An Deine Rüsten
will ich mit stummem Muth getrieben werden
und so, entrüstet dem Genius der Erden,
im Wahne siebernd zwischen Licht und Lüsten,
wenn anders mir die Götter Gnade reichen,
erstammle ich Deines tiefsten Wesens Zeichen!

Und sie folgte ihm in ein purpurnes Gemach. Der Dichter senkte sich über sie, wie die Nacht sich über die Hymnen der Dichter senkt, sie aber ließ es willig geschehen.

Denn wieder lauschte sie auf jenen Ton und wieder nahte, einem verklungenen Hifthorn gleich, von fern die Stimme des Traumes. Mächtiger aber brauste des Mannes Gewalt über ihr und mit Entsezen fühlte sie den Augenblick nahen, in dem jener Name leise ertönen, zum dritten Mal aber überdröhnt werden könnte.

Verwandelt war die feierliche Schönheit des Dichters, seine Locken brannten, sein Mund boste, ein Bündel Blüte stob aus ihm, und als die ferne Stimme eben anhub, aufs Neue den Namen zu formen, rief der Dichter plötzlich, indem er sich schüttelte, laut, steil und kriegerisch: „Violante!“

Dann sank er nieder. Sie aber erhob sich, bleich und bebend.

Nun war es Abend. Röthlich sank die Welt dem Schlummer zu. Violante ging, ermüdet und gelassen, atmend und ohne Gedanken durch einen Weinberg. Mit flacher Hand strich sie über breite hellgrüne Blätter und träumte von den Gefilden der Schatten. Blau und schwer hingen die Trauben von den stühenden Stämmen nieder; sie aber sah die Trauben nicht.

Da trat auf ihrem Weg plötzlich ein wunderbarer Mann auf, als wäre er aus der Erde getaucht. Sein langer Mantel war dunkelblau wie die Trauben, sein bleiches Antlitz fühl und weise. Er hatte keine Jahre. In den Händen trug er nichts, aber am linken Arm hing ihm ein geflochtener Korb, von Trauben voll, und zuweilen brach er mit der Rechten noch eine Traube und legte sie zu den anderen.

Violante schauerte; wie in Ehrfurcht sprach sie, als sie einander trafen, ganz leise: „Guten Abend!“

„Guten Abend!“ sagte die Erscheinung, aber im selben Augenblick war die Wanderin auf die Knie gesunken und rief: „Herr meines Traumes, Deine Stimme kenne ich wieder. Noch einmal, o noch einmal den süßen Namen nenne mir, sprich ihn aus, Herr meines Traumes!“

Da blickte er sie an mit langem Sinnens. Dann brach er eine dunkelblaue Traube; die reichte er ihr stumm.

Sie aber pflückte, den Blick auf ihn gerichtet, langsam eine große Beere, führte sie an den Mund und trank ihren Gaft.

Ein Lächeln wie von Genien zog über ihr Antlitz, das älter schien und reiser als zuvor: denn nun, beim Gaft der dunkelblauen Traube, vernahm sie den Namen wieder, des Traumes Namen, um den sie gewandert war. Und sie antwortete, wie ehedem, wenn sie vom Schloß gerufen ward, doch leiser und mit einem süßen Ton: „Ich suche Dich.“

Dann sank die Prinzessin dem Tod zu Füßen.

Halensee.

Emil Ludwig.



Zeus, um die Mitte zu finden vom Erdkreis, den er beherrschte,

Wußte den sinnigsten Rath; kindliche Dichtung erzählt:

Abler, ein Paar, von Morgen den einen, den andern von Abend,

Ließ er fliegen, zugleich, gegen einander gefehrt.

Wo sie alsdann, gleichmäßiger Kraft mit den Fittichen strebend,

Trafen zusammen, da sand, was er verlangte, der Gott.

So, wo die Weisheit sich und die Schönheit werben begegnen,

Stellet den Dreifuß fest, bauet den Tempel nur auf! (Morife.)

Der verschlossene Garten.

I.

Sas Thor des alten Gartens steht verschlossen,
Verschlossen seit wie lang? Wer mag es sagen?
Die Jahre sind darüber hingeflossen
Mit ihrem Strom von trüb und dunklen Tagen.

Auch Sonnenschein ist drüberhin gegangen,
Doch ist er kaum durchs Blätterdach gedrungen,
Denn auf dem Grund vom Bambusgang, dem langen,
Stehn Blumen wirr verwildert und verschlungen.

II.

Dort auf dem Rasen Hyazinthenlissen,
Des Frühlings erstes duftiges Geschenk,
Und auf die Gräser ricken die Narzissen,
Dicht an des Epheu schatt'ndem Gehäng.

Am Eingang zwei Cyppressen schlank und grade
Bewachen diese totenhile Welt,
Und schlaftrig von der steinernen Estrade
Ein Brunnen in sein Muschelbecken fällt.

III.

Und durch den Lorber tief im Grunde blaut
Das Meer im Glimmen seiner samtnen Wellen,
Die an dem Fels mit seltsam fremdem Laut
Seit Ewigkeiten schwärmen und zerstöhlen.

Es sprüht der Gischt hinauf die steile Wand,
Um sinkend, fallend, ebbend zu vertirren,
Und knirschend rollt er Steine auf den Strand —
Ein mühevoll's, fruchtloses Beginnen.

IV.

Der Garten steht in seinem Märchentraum,
Als wüxt' er nicht, wovon die Wellen rauschen,
Und nur die Bäthen vom Magnoliensbaum
Gräfe mit ihrem Heimatwinde rauschen.

Im Abendspiegel goldig ruht das Meer,
Die lezte Welle ist am Fels vertrounen;
Der Garten hat sich weich und düsteschwer
In seine Stille wieder eingesponnen.

V.

Einſt schritt die Schmucht hier auf hellen Wegen,
Den Blick hinaus weit auf das Meer gewandt;
Dem goldenen Süden träumte sie entgegen
Und nach der Sonne streckte sie die Hand.

Und abends sieht sie von dem Felsenhange,
Wie rings das Meer im Purpurglanz zerfließt,
Und bei der Fischer fernem Klaggesange
Sich ihre Hand im Schoße betend schließt.

VI.

Dann ist die Liebe durch den Park gegangen,
Das Antlitz blühend wie ein Frühlingstag;
Die Hände nach den schönsten Rosen langen
Und strahlend ihr das Meer zu führen lag.

Und durch die Wäsche klangen süße Worte —
Auf jungem Haupt der Maienblüthenkranz —
Ein Jubeln überall — die offne Pforte
Stand feierlich in Licht und Sonnenglanz.

VII.

Dann kam das Glück mit leisen, leisen Schritten,
Im Silberkleid, die Rose überm Ohr;
Und wo der Fuß im Gras dahingeglitten,
Da brochen Blumen tausendfach hervor.

Von Apfelblüthen stäubt der weiße Regen
Und auf den Wegen bebt die Sonnenluft;
Der Garten strahlt dem Himmelslicht entgegen
In Gluth und Glanz und Frühlingsmorgenduft.

VIII.

Der Garten lag in lichtem Sonnenfrieden
(Wer weiß es noch, wie manche Jahre lang?)
Und jeder Abend schenkt den selig Müden
Segnend des Tages letzten Feierlanz.

Und kleine Füße trippelten im Garten,
Ein weißes Kleidchen und ein Lockenhaupt,
Und Kinderhände können kaum erwarten,
Bis sie vom Baum die erste Frucht geraubt.

IX.

Dann schritt die Trauer durch die dunklen Gänge
Mit langsam schwerem, leer verornem Blick;
Längst sind verhallt die Feierglockenklänge,
Nur kalter Marmor weiß noch von dem Glück.

Und durch den Garten rauscht ein dumpfes Schweigen,
Es ist, als gingen alle Blumen ein;
Und trübe tropft der Regen von den Zweigen
Und mild ins müde, graue Meer hinein.

X.

Dann kam ein fremder Guest. Mit dumpfen Schritten
Schlurft er daher durchs herbärtlich rothe Laub;
Es hat sein Fuß nichts Blühendes getreten,
Sein Blick ist Grauen und sein Atem Staub.

Er hauchte Blindheit auf die hellen Räume
Und warf die Tüden einzeln flirrend zu.
Er schloß das Thor . . . Und alle Blumenträume
Deckt nun für immer grabesstille Ruh.

XI.

Geliebte, siehst Du dort die Sense stehen,
Das Zeichen, das der Fremde ließ zurück?
Gieb mir die Hand und laß uns beide gehen
Zurück ins Leben und in unser Glück.

Der Garten rauscht geheimnischvoll und trübe
Aus seiner Stille dumpfe Grüße her . . .
Kommt! Unsre Segel golden schwellt die Liebe
Und uns zu führen glänzt das blaue Meer.



Selbstanzeigen.

Neue Gedichte. Verlag von Georg Müller in München.

Wer bist Du?

Du Wesen, das sich stets in neue Schleier hüllt
und aus sich selber schattenhaft verbunkelt,
dem eignen Dunkel dann wie Licht entquillt
und hüllenlösend auf sich niederfunkelt;

das noch als Wolke Trauer hingebreitet
und schon, vom Graugeweb verborgen dicht,
sich wandelnd als Traum-Freude weiterschreitet —
wer bist Du, Schmerz-um-Luft, Dunkel-um-Licht?

Sonne n i n s t e r n i s s i m Frühling.
Die Sonnenichel schwiebt in grauem Raum.
Die Luft ist dämmerstill. Ein Tagermatten
senkt seine Schleier um den Himmelshaum.
Fahl, wie im Mondlicht, steht der Blüthenbaum.
Halbsonnen schimmern in den Blätterschatten.

H e r b s t a b e n d.

Herbstlicher Dämmerungwald, der feucht-schwarz starrt.
Ein Weg voll Moberlaub. Und ringsum Höhn,
die dunstverschwommen durch die Stämme sehn.
Raumrunde, die das Ohr mit Lauten narrt.

In das Erdgrauen, das des Schlummers harret,
läuteten die Thäler Nacht. Die Schritte gehn
verschwundenen Weg. Raum Wipfel sind zu sehn.
Still. Stille wird zu dunkler Gegenwart.

B e g e g n u n g.

Stadtastend kam den Weg, den ich schritt,
an der Mauer ein Blinder mir entgegen,
stand auf dem Pflaster und lauschte dem Tritt,
der neben ihm mit harten Schlägen,
ein Bündel Laute, vorübergliitt.

Der Mann tappete weiter die sonnige Wand
und wußte, daßemand rückshauend stand
— denn jetzt wars still, er hörte nichts:
es schwieg auf dem Stein des Trittes Gelöpf.
Misstrauisch spähte sein Hinterkopf
statt des erloschenen Gesichts.

Die Dämmerung.

Zwischen den Dächern dunkelt das Blau
über Firsche, Dachrinnen, Eßen
windstill hin. Vom Licht schon vergessen
ist der Gasse steinernes Grau.

Doch in Thordunkel stehn helle Frauen,
Frauen lehnen aus Fenstertiefe heraus.
Heimlehnende bringen das Ergrauen
des Landes. Da schwinden sie Haus für Haus.

Vierzeiler.

Seinen Weg geht jeder Tag,
jeden mußt Du neu beginnen.
Immer läßt die Nacht zerrinnen,
was geschaffen vor Dir lag.

Was Du Dir ganz errungen hast,
sinkt aus der Hand als schwere Erbenlast.
Es schwebt nicht mehr traumleicht vor Deinem Blic.
Erden wurd' es — und fällt der Erbe zurück.

Was uns bleibt? Der Traum von Stunben,
die ein ganzes Leben waren,
und das Werk von schweren Jahren,
die wie eine Nacht entchwunden.

Zeitlose Ewigkeit war einst Dein Traum.
Längst wurdest Du Zeit und wanderst durch den Raum.
Du weißt, Dein Weg ist nur ein kurzes Stück,
Dein Ziel der Abend. Doch Dein Schritt ist Glück.

München.

Wilhelm von Scholz.



Die Geschlechtswaffen in der Liebe und in der Moral. Ernst Hofmann & Co. in Berlin.

Mein Buch ist eine Kampfschrift. Der Verfolgungsucht der Geschlechtmoralisten steht mein Buch die Forderung nach mehr Ästhetik entgegen. Die möglichst allgemeine Verhätigung einer ästhetischen Sexualethik wird in meinem Buch als Kulturglück gewürdig. Ich erkläre dort die rein animalische Liebeauswahl für überwindlich, sobald das ästhetisch bewußt Erworbene in ihm unbewußt weiterwirkt. Mein Buch schildert den Lebenswert ästhetischer Selbsterziehung, die veredelte Phantasiekraft des Geistes und der Sinne, die den idealen Schönheitstraum der Liebe erzeugt. Ich versuche die Beweisführung, daß es mehr schönühlende Männer giebt als ihnen ebenbürtige Frauen, daß

noch zu vielen Frauen die ästhetische Wahrnehmung fehlt, die Gefühls-empfängniß für die innere Form eines Menschen anderen Geschlechtes, für das geistig und sinnlich Verfeinerte an ihm. Ich sehe darin eine Folge der Jahrtausende alten sozialen und psychischen Unterthänigkeit der Frau. Das mangelnde Verständniß des Weibes, daß die Liebe auch ein ästhetisches Erlebniß sein kann, gilt mir als ein Hauptunterschied zwischen weiblicher und männlicher Liebe. In systematischer Untersuchung behandle ich die Seelen- und Körperprobleme der Erotik und ihre Beurtheilung durch die herrschende Moral, auch in der Literatur. Mein Buch ist eine scharfe Abwehr der übersittlichen Zuchtmeister echter Literatur, der Scheinheiligkeit in jeder Gestalt. Meine Kritik geht von dem Standpunkt aus, daß in unserer Epoche naturwissenschaftlicher Erkenntniß die Geschlechtsliebe als eine Seligkeit des Selbstgefühls wohl anerkannt werden darf, als das angeborene Menschenrecht jeder gesunden Natur aus Fleisch und Blut. Welche gesellschaftlichen Hindernisse einer allgemeinen Verehrung der Geschlechtswahl noch entgegenstehen, wird von mir ausführlich dargelegt. So lange in zahlreichen Menschen der ästhetische Wille noch beschränkt ist, wird in ihnen das Geschlechtshier stärker sein müssen als ihre kleinere Menschlichkeit und so lange bleiben Dirnenhäuser das kontrollirbarste Uebel; für ihre humanste Einrichtung habe ich praktische Vorschläge gemacht. Mein Buch möchte dazu beitragen, daß das Seelenleid eines verhüllten und verfummerten Geschlechtslebens in nicht zu ferner Zeit gemildert sein wird.

Georg Neben.

»

Edelinge. Drei Novellen. Gideon Karl Sarasin in Leipzig.

Mein Verleger hätte meine Kinder am Liebsten umgetauft und wenigstens aus der längsten der Novellen gern einen Roman gemacht. Er behauptete nämlich, nur daß „Uve Maria“ sei im engeren Sinn eine Novelle, ein Geschehniß oder Erlebniß. „Udel“, die dritte des Bandes, umfasse die Tragödie eines ganzen Frauen- und Lebensschicksals; und vollends die erste, „Auf Moorgrund“, die am Tiefsten schürfe, gehe nach Stoff, Form und Umfang weit über den Rahmen der Novelle hinaus. Ich bin anderer Ansicht. Jeder Dichter gleicht an Leben und Weltempfinden in die Form, was er als inneres Gut bei sich hat und abgeben kann, und wenn die überlieferte Form für die Quantität und Qualität des Stoffes zu schwach oder zu eng ist, dann sprengt, dann weitet er sie und baut sich eine neue mit der Kraft und dem Recht des Schaffenden. Ich hätte das innere Wesen der Novellen vielleicht noch durch das Beifwort „heroische“ kennzeichnen können. Aber mein Gefühl war dagegen, daß Menschenthum, daß mir nur schöne Natur und geistige Gesundheit und Kraft ist, durch die Marke „heldenmütig“ anzupreisen und auf einen Sockel zu stellen.

Wandsbed.

Paul Schulze-Berghof.



Balkan.

In die ersten Oktoberstage wird man in der Berliner City noch lange zurückdenken. Der berühmte Wörscheynißmus, der sich aller Sorgen in einem Witz entledigt, war schon beim ersten Kriegsalarm weggeblasen. Als die Mobilisierung des Balkans gemeldet wurde, griff eisiger Schrecken den Helden der Burgstraße ans Gebein: sie rissen sich die Engagements vom Leibe, um die arme Seele zu retten. Auch das Publikum verkaufte in blinder Hast. Ob die Banken die Gelegenheit benutzt, nicht ganz taftfeste Kunden abzuschütteln, war nicht festzustellen. Daß Bergwerk- und Schiffahrtstüllen ärger litten als Balkanpapiere, zeigt, wie verrückt Alles war. Die HAL-Aktie verlor am ersten Tag 13 Prozent. Dabei sind die Chancen des überseelichen Verkehrs besser denn je; und ein Balkankrieg würde sie nicht verringern. Wieslochkirchen fiel um 16 Prozent: als ob die deutsche Bergwerksindustrie Schaden hätte, wenn Türken, Bulgaren, Serben sich blutige Köpfe holen. Die Berliner Börse hat seit 1909 Haussie; der Umsatzstempel brachte 1909: 19½ (nach 10%), 1910: 22½, 1911: 24½, 1912 bis Ende August: 16,40 (gegen 16½) Millionen. War die Herrlichkeit aus Pappe? Zuerst konnte man's glauben; bis die guten Geister wiederkehrten und nach dem Schlachtfest der neue Auftrieb begann. Daß der schwärzeste Tag auf den ersten Oktober fiel, war ein besonderes Pech. Die Ultimo-engagements waren erledigt; neue Kaufordnungen lagen noch nicht vor. Der Strom der zu verkaufenden Papiere ergoß sich also, durch keinen Damm gehalten, auf den Markt. Nun hieß es: „Das Fehlen einer Contremine war schuld an dem Klubberabatsh“. Aber gab es im Bereich einer tief wurzelnden Haussie eine Möglichkeit für Baisserspieler? Sie fehlten, weil kein Raum für sie war. Als der Terminhandel verboten war, hieß es, man müsse ihn wiederherstellen, weil die Kurse sich nicht ausgleichen könnten, wenn das Gegengewicht der Contremine fehle. Nun lebt der Ultimoverkehr wieder; aber die Baissiers strikten noch immer. Am Tag vor der Deroute hatte ein ziemlich stark engagirter Spekulant sich „glatt gestellt“. Als man ihm am nächsten Tag, der ihm, wäre er noch engagirt gewesen, beträchtliche Verluste gebracht hätte, zu der flugen Vorsorge gratulierte, rief er empört: „Wenn ich gefigt hätte, wäre heute ein Vermögen verdient! Ihr gratuliert?“

Die hohe Finanz griff nicht in den ersten Wirrwarr ein. Durfte man ihr verübeln? Nach den pädagogischen Versuchen, denen sie seit Monaten ausgesetzt ist, mußte sie ruhig zuschauen, wie das schönste Agio zum Teufel ging. Liquidität ist die Hauptache. Und in Kriegszeiten ist bares Geld das einzige Wahre. Die Banken hielten sich streng an das Dogma von den Barreferenzen, als sie ihre Essestenportefeuilles nicht zum Asyl für Obdachlose machten. Die berühmten Zwischenbilanzen stehen im Zeichen schwundender Liquidität. Die letzten Abschlüsse zeigten wieder eine Verschlechterung des Verhältnisses zwischen realisierbaren Werthen und Verbindlichkeiten; und der Kredit, den das Bör-

jenegeschäft beanspruchte, hatte noch immer 1044 Millionen (bei acht Berliner Banken) festgelegt. Die Banikherrscher können ihr Geld in kurzfristigen Geschäften zu guten Zinsen verwerten; und die Effekten sind um so reizvoller, je niedriger ihr Kurs ist. Dann faust man, bei Gelegenheit, billig ein und zieht später zu hohen Preisen wieder ab. Daß die Reichsbank ohne Diskontnerhöhung über den Quartalswechsel gleiten konnte, wurde als Symptom strafferer Organisation im Kreditbezirk angesehen. Die Börse kam bald wieder zur Besinnung. Aber sie hatte ihr schlechtestes Gewissen verrathen. Sind die Hausspositionen stark genug, um einen neuen Springfluth Stand zu halten? Heute ist natürlich eine Contremine gelegt worden. Die politische Krise wird nicht so bald aus der Rechnung verschwinden und gibt den Paissiers einen Boden, auf dem sie stehen können. Zu bedenken ist ferner die unbesiegbare Vorliebe des Publikums für die Aktie. Kein gutes deutsches Anlagepapier hat aus dem ersten Sturz der Dividendenträger Nutzen gezogen. Die dreiprozentige Reichsanleihe senkte sich auf 78½ Prozent und blieb da, während Türken, Bulgaren, Serben sich erholtten. Vierprozentige deutsche Hypothekenpfandbriefe: 96,10! Da die ersten Banken täglich künftbares Gelb mit 3 Prozent verzinsen, so läßt man, was aus Verkäufen erzielt wurde, bar liegen; deutsche Renten will man nicht. Lieber Vogtländische Maschinenfabrik. Diese Aktie hatte einen höchsten Gipfel von 890 Prozent erreicht. Man rechnete auf eine beträchtliche Erhöhung der Dividende. Aber es kam anders: die Dividende bleibt, wie sie war (30 Prozent). Enttäuschung. Der Kurs purzelte in die Tiefe; und die Aktie hatte in wenigen Tagen 100 Prozent (1000 Mark, also ihren Nominalwert) eingebüßt. Auf 630 stand sie noch immer in einem Mißverhältnis zur Dividende, die eine Rente von nur 4½ Prozent gewährt. Aber der Kurs flatterte wieder in die Höhe und hatte bald vom Verlust fast 40 Prozent wiedergewonnen. Das geschah mitten im Kriegslärm; während deutsche Renten fielen.

Wenn die Balkanländer Krieg führen, ist das Geld nicht Chimäre. Die Türkei, Bulgarien, Serbien, Griechenland sind (durch ihre Anleihen) Schuldner der europäischen Großmächte. Das Schicksal der Zinscoupons ist also für den ganzen Erdbreich wichtig. Im Osmanenreich regiert die Administration de la Dette Publique Ottomane, der durch das Muharremdebet bestimzte Einkünfte für den Schulden Dienst verpfändet sind. Gefährdet wäre sie nur, wenn die Türkei von der Landkarte Europas verschwände; und selbst dann müßten die Nachfolger wohl das Erbe der Dette Publique übernehmen. Die reformierte Türkei wollte, in ihrem stolzen Selbstbewußtsein, keine Finanzkontrolle. Die Zollanleihe des Jahres 1911, die 11 Millionen türkische Pfund betrug und von der etwa 10 Millionen an die Türkei ausgezahlt worden sind, verkündete den Sieg des jungtürkischen Stolzes über die Geschichte. Die französische Osmanenbank war abgesetzt worden. Freilich nur auf Zeit. Durch den Krieg gegen Italien kam sie wieder zu Ehren. Sie gab einen Vorschuß von 4 Millionen Pfund und erklärte sich (im Mai

1912) zur Uebernahme einer Anleihe von 10 Millionen bereit. Und im Herbst sollte eine Summe von 5 Millionen Pfund zur Befreiung der „Staatsnotwendigkeiten“ aufgebracht werden.

Der erste Staat, von dem man nach der Mobilmachung hörte, er habe sich nach Geld umgesehen, war Bulgarien. Das neue Königreich, dem der kluge Enkel Louis Philippe einen fühlbaren Elan gegeben hat. Das Werk sollte durch die Konvertierung der alten sechzehnprozentigen Bulgaren gekrönt werden, die wie ein störender Schatten in den Lichtkreis der neuen Zeit hineinfallen. Die Mittel sollte eine Anleihe von 180 Millionen Francs liefern, für die deutsche, französische, österreichische und englische Banken sich interessirten. Was aus diesem schönen Plan werben wird, ist die Frage. Ein Vorschuß von 25 Millionen wurde vor der Krise noch erreicht. Weitere Versuche blieben erfolglos. In Paris wurde die bulgarische Regierung abgewiesen; und das Gerücht, daß die Russische Staatsbank der Bulgarischen Nationalbank einen Kredit von 25 Millionen Francs eröffnet habe, wurde schleunig dementirt. Eine internationale Finanzkontrolle giebt es in Bulgarien nicht. Die Auslandanleihen der letzten Jahre sind nicht leicht erlangt worden. Für eine 4½-prozentige Anleihe von 100 Millionen Francs (1909) verweigerte die französische Regierung die Cote in Paris, weil keine Spezialsicherheit gestellt war. Die Anleihe sollte dann in Deutschland eingeführt werden, stieß aber auch hier auf den Widerstand der Regierung. Erst im November 1911 wurde die Zulassung an die hambuger Börse genehmigt. Spät kam sie; doch sie kam.

In Serbien wird, seit 1895, der Dienst der auswärtigen Schuld durch die Autonome Monopol-Verwaltung kontrolliert. Bevor es zu dieser Einrichtung kam, mußten die Besitzer serbischer Staatspapiere eine Zwangskonversion hinnehmen. Die Monopolverwaltung ist nicht eine Instanz zu internationaler Aussicht; ihre meisten Mitglieder sind Serben. Trotzdem haben Serbiens Finanzen uns seit 1895 keine Sensationen mehr geboten. Wie es im Krieg würde, weiß man nicht. Die Berliner Handelsgesellschaft, der Dohen für die serbischen Anleihegeschäfte, erklärte, daß weder in Serbien noch in einem der anderen Balkanstaaten der Coupon bedroht sei. Die letzte große serbische Auslands-emission betraf die 4½-prozentige steuerfreie Goldanleihe von 1909 im Betrag von 150 Millionen Francs. Davon entfielen 37½ Millionen auf Deutschland. Aus dieser Anleihe bestehen noch ansehnliche Guthaben. Die Franzosen waren lange ungemein stolz darauf, daß sie deutsche Finanzinstitute aus dem Besitz von Ballanpapieren gebrängt haben. Ein kluger Leiter des berliner Auswärtigen Amtes hätte ihnen die Freude an diesem Besitz jetzt tüchtig versalzen.

Der schwächste unter den Bundesgenossen ist das Königreich der Hellenen (Montenegro zählt nicht mit, weil es keine geregelte Finanzwirtschaft hat), das Land der Staatsbankrotte. Unerreicht ist Hellas als Sieger über die Gläubiger. Eine Rekordleistung war das Abschlachten der Zinscoupons auswärtiger Anleihen im Jahr 1893. Da-

mals wurden 70 Prozent vom Werth des Zinsscheines einfach gestrichen; und so ist im Wesentlichen geblieben. Seit dem Krieg gegen die Türkei (1898) herrscht eine internationale Kontrolle, der gelungen ist, die Quote der Zinsen etwas zu erhöhen. Aber die Folgen der alten Schande sind noch immer sichtbar. Die Gläubiger Griechenlands können nur hoffen, daß ein günstiger Stern ihnen die Millionen wiedergebringt, die sie verloren. Der Krieg ist keine Chance. 4940 Millionen Francs betragen die Staatschulden des Osmanenreiches und seiner drei Hauptgegner; und die Summe der jährlichen Zinsen umfaßt 200 Millionen Francs. Was wird der Krieg davon vernichten?

Der Werth des deutschen Außenhandels mit dem Balkan betrug 1911 etwa 420 Millionen Mark; vom Gesamtumfang, der auf 19000 Millionen gestiegen ist, nur 2½ Prozent. Allzu beträchtlich ist also der Anteil des Handels nicht, der unter direktem Einfluß des Konfliktes steht. Rechnet man die Summe ab, die auf Rumänien entfällt, so bleiben nur 220 Millionen übrig. Das Moldauönländische ist der wichtigste und zahlungsfähigste Kontrahent Deutschlands auf dem Balkan. Wie weit der Waarenaustausch zwischen diesen beiden Partnern beeinträchtigt wird, läßt sich noch nicht voraussehen. Die Ausfuhr der Balkanländer umfaßt hauptsächlich landwirtschaftliche Produkte, während Deutschland Maschinen, Metall- und Textilwaren, Chemikalien, Waffen, Munition einführt. Daß der Getreidehandel, für den der rumänische Weizen und der russische Roggen von Bedeutung ist, durch kriegerische Verwicklungen gestört würde, ist sicher. Die Sperrung der Dardanellen während des Tripolikrieges hat sich stärker fühlbar gemacht, als die kurze Dauer des Hindernisses vermuten ließ. In den Handelsbilanzen der Balkanländer werden, durch die Verringerung des Waarenaustausches zwischen den Staaten, natürlich auch Veränderungen entstehen, die auf die Zahlungsbilanz zurückwirken. Das läßt sich nicht durch ein einfaches Rechengemälde darstellen; denn das Maß der Vernichtung hängt von der Dauer des Krieges ab. Die Größe der wirtschaftlichen Werthe ist immerhin eine Bürgschaft gegen internationale Konflikte. Man sieht die Leistung einer ganzen geschäftlichen Epoche nicht leicht aus dem Spiel. Wer aber damit rechnet, daß sich für die Störung des Handels auf den Balkanmärkten ein Ausgleich in beträchtlichen Bestellungen von Kriegs- und Eisenbahnmateriel bieten wird, muß überzeugt sein, daß diese Waaren auch bezahlt werden. Wie es damit gehen könnte, zeigt das Moratorium in Bulgarien; für drei Monate sind alle Zahlungsverpflichtungen aufgehoben. Die Banken haben ihre Schalter geschlossen; und die fremden Kaufleute mögen zuschauen, wie sie zu ihrem Geld kommen. *C'est la guerre!*

Die Berliner Großbanken beurtheilen die wirtschaftlichen Folgen eines Balkankrieges nicht pessimistisch. Sie glauben, daß die „Konjunktur“ Alles besiegen werde. Als die Börse ihre gute Laune wiedergefunden hatte, machte sie den Witz: „Man wird einige Vorschüsse wechseln und dann wird Alles in Uffordern ausflingen“. Cabo n.

Leo Frobenius Und Afrika sprach...



Von diesem infolge der
Ausstellung „Von
Atlantis
nach Aethiopien“
besonders interessanten
Werke erschien soeben

Band I der wissenschaftlich erweiterten
Original-Ausgabe
**Auf den Trümmern
des
klassischen Atlantis**

Ein starker, vornehm
ausgestatteter Band
mit viel Abbildungen

Subskriptionspreis M. 12.50
bis 15. Nov. d. J. (nach diesem Tage M. 20.—)

Komplett jetzt vier Bände
M. 50.—, später M. 80.—
Man subskribiert bei
allen Buchhandlungen

Vita, Deutsches Ver-
lagshaus, Berlin-Ch.

Grill-Room Berlin W., Motzstr. 22
Inhaber: Paul Ostermann

Vornehmstes Unter-
haltungs-Restaurant
-- in Berlin W. --

,Pompadour“

MURATTI Cigarettes
Manchester



Einheitspreis für

Damen und Herren M. 12.50
Luxus-Ausführung... M. 16.50
Fordern Sie Musterbuch H.

Salamander

Schuhges. m. b. H., Berlin
Zentrale: Berlin W 8, Friedrichstrasse 182



Theater- und Vergnügungs-Anzeigen

Metropol-Theater.

**Chauffeur
ins Metropol!!**

Große Jahresrevue mit Gesang u. Tanz im
10 Bildern v. Jul. Freund.
Anfang 8 Uhr. Rauschen gestaltet.

Kleines Theater.

Allabendlich 8 Uhr:

Magdalena.

Victoria-Café

Unter den Linden 46

Vornehmes Café der Residenz
Kalte und warme Küche.

Thalia-Theater

8 Uhr.

Dresdenerstr. 72/73. — Tel.: Amt Mpl. 446

8 Uhr.

Autoliebchen.

Große Posse mit Gesang u. Tanz in 3 Akte,
v. J. Kren, Gesangabete v. Alf. Schäufeld, Musik von Jean Gilbert.

“MOULIN ROUGE”

63a Jüger-Strasse 63a.

Vollständig renoviert.

Täglich: Reunion!

Neu! Ballorchester Neu!

Litschauer aus Wien.

Gebr. **Herrfeld**
Theater

8 Uh.:

die mit beispiellosem Lach-Erfolge
aufgenommene Novität:

Die Alpenbrüder
10 Uhr: **Endlich allein!**

Beide Stücke mit den Autoren Anton
u. Donat Herrfeld in den Hauptrollen
Vorverk. 11—2 (Theaterkasse)

**THEATER
AM
NOLLENDORFPLATZ**

Täglich abends 8 Uhr:

Gastspiel des
Münchener Künstlertheaters:

**„Orpheus in der
Unterwelt“.**

Kurfürsten-Oper.

Nürnberger Strasse 70—71.

Abend 8 Uhr:

Freitag, den 18.: **Der Kuhreigen.**

Sonnt., d. 19.: **Der Kongress von Sevilla.**

Sonntag, den 20.: **Der Kuhreigen.**

Sonntag nachm. 3 Uhr: **Troubadour.**

Schloßbräu-Flaschenbier

werden überall bevorzugt
und gern getrunken.

Die Qualität ist hervorragend!



mit dem Dampfschrauben-Poßdampfer
„Cleveland“.

Weltreise. Abfahrt von Wilhelmshaven 5. 9. aus 1. November 1912. Reisezeit werden die Höhen: Port Said (drei Tage Aufenthalt), Suez, Bombay (sechzehntägige Durchquerung Indiens mit seinen Wundern, Besuch Madras, Delhibis usw.), Colombo (paradiesische tropische Schönheit), Diamond Harbour (Kalkutta, Pessora, Darjeeling), Rangoon, Singapore, Batavia (Wunderschön!), Manila, Hongkong (drei wundervolle Täler), Tsingtau, Nagasaki (erstaunlichste Industrie im Sunthiblätter Kaiserland), Naha (Sach-Miao), Yokohama (Schiffahrt Tokio und Tempelstadt Hidijo), Honolulu und San Francisco. Ankunft von San Francisco nach New York. Rückfahrt von New York nach Shanghai, Überbordung, Hamburg über Kiel mit beliebigen Dampfern der Hamburg-American Linie. Rückreise von Wilhelmshaven 1. 11. bis Hamburg ungefähr 5½ Monate. Fahrpreise von DM. 2750.— an aufwärts, einschließlich der hauptsächlichsten Landesküste.

Weltreise. Abfahrt von Hamburg Anfang Januar 1913 mit einem beliebigen Dampfer der Hamburg-American Linie nach New York. Rückfahrt von New York nach San Francisco. Abfahrt von San Francisco am 6. Februar 1913. Reisezeit werden die Höhen der ersten Weltreise in ungefährer Richtung des Kreises, von dort Weiterfahrt über Gibraltar, Southampton nach Hamburg. Distanzreise von Hamburg bis Hamburg ungefähr 4 Monate. Fahrpreise von DM. 2850.— an aufwärts, einschließlich der hauptsächlichsten Landesküste, wie bei der ersten Reise.

Aller frühere enthalten die Prospekte.

Hamburg-American Linie, Abteilung Vergnügungsreisen, Hamburg.

Admirals-Casino
im Admiralspalast
===== **Allabendlich Tanz** =====

Beginn: 11 $\frac{1}{2}$ Uhr abends

Theater- und Vergnügungs-Anzeigen

**Maria Bordin**

v. d. Scala in Mailand.

Mado Mintyv. Théâtre Folies
Margny Paris**Yvette**das Teufelsweib mit
der Violine**Carlyle Kawbawgum**Indianerhäuptl. v. Chipewa-Stamm, Tenor,
und eine Reihe
hervorragender Kunsträte!Sonntag Nachmittag 3 Uhr:
Vorstellung zu kleinen Preisen.

Bilz'
Sanatorium
Dresden-
Radebeul

3 Ärzte
Physik dienst.
Behandlung
Gute
Heilerfolge
Prospekte frei

Bilz
Nährsalz

für Ernährung und Gesundheit
unentbehrlich. Es hilft gegen
Kinderkrankheiten, Rheum., Nerven, Blut-
krankh., Baute., Bläh., Asth., Ins-
tinkt., Prost., etc. Preis:
a. 100 g. 4.50, 1½ lb.
8.50. Probiere R. 1.00.
Es erhältlich durch Apotheker, Drogerie etc., oder durch
Bilz' Sanatorium, Dresden-Radebeul.

**Licht-
spiele**

Mozart-Saal**Der neue Spielplan
dieser Woche**

.... Beginn 6 Uhr

Jeden Sonnabend

Premiere

Nollendorfplatz**Cabinet Kaffee**

**Vor
dem Rösten
gereinigter
Bohnen Kaffee**

**Johannes
Gerold**
Berlin W
Lützow Str. 94
Unterd. Linden 24

Kaffeefilter

rein. Aluminium, verblüffend einfach, leichte Hand-
habung, M. 3,50 franko Deutschland. A. A.
Thum-Maschinenges. m. b. H., Dresden-A., Radibitzstr. 5.

Insertionspreis für die 1 spaltige Nonpareille-Zeile 1,20 Mk.

Fledermaus

Unter den Linden 14

Unter den Linden 14

Vornehmstes Vergnügungs-Etablissement der Residenz

Geöffnet ab 10 Uhr abends

Metropol-Palast

Behrenstrasse 53/54

Palais de danse Pavillon Mascotte

Täglich:

Reunion

Prachtrestaurant

::: Die ganze Nacht geöffnet :::

Metropol-Palast — Bier-Cabaret

Anfang 8 Uhr.

Jeden Monat **neues** Programm.

Admiralspalast

am Bahnhof Friedrichstrasse

Eis-Arena**Admirals-Bad**

Allabendlich:

Tag und Nacht

Kunstlauf-

::: geöffnet :::

Produktionen

Herren- und

Prunkvolle

Damen-Abteilung

Eis-Balletts**Luxus-Bäder****Admirals-Theater**

stets abwechslungsreiches Programm.

Zirkus Busch.

Abends 7½ Uhr:

Das große Gala-Programm!

U. a.

Houdini

in seiner rätselhaften Entfesselungs-

szene unter Wasser.

"Unter Gorillas"

Original - Pantomimen - Burleske des

Zirkus Busch in 4 Bildern.

DIE ZUKUNFT

jedes industriellen und kommerziellen Betriebes ist nur
dann gesichert, wenn die Rechenmaschine

UNITAS

ausgleichig von Ihnen benutzt wird. Katalog u. Vorführung
kostenlos und unverbindlich durch die Fabrikanten

LUDWIG SPITZ & CO, G.M.B.H.
BERLIN S. 48. Puttkamerstr. 19. Tel. Lützow 7843

Reiseführer

BADEN-BADEN ▪ Grand Hôtel Bellevue

Lichtenhainer Allee, grösster eig. Park; 32 Zimmer mit Bad; Garage, Omnibus; illustrierte Prospekte.
Bes.: Rud. Saur.

Dresden - Hotel Bellevue

Weltbekanntes vornehmes Haus mit allen zeitgemässen Neuerungen.

Düsseldorf am Hauptbahnhof Hotel Germania

Elektrisches Licht — Zentralheizung — Lift — Neu-
erbaute grosse Halle — Zimmer von 3 Mark an.

Hannover, Kastens Hotel

Vornehmstes Haus mit allem modernen Komfort

gegenüber dem Königlichen Hoftheater
in freiester und schönster Lage. Autogarage.

Köln am Rhein Monopol-Hotel

Ersten Ranges. Am Bahnhof und Dom. Zimmer
von 3,50 Mark an. Mit Privatbad von 7 Mark an.

STRASSBURG i. E. Palast-Hotel Rotes Haus

ERSTEN RANGES
Prächtiger Neubau;
Ruhige, schönste Lage
AUTO-GARAGE

Wiesbaden ▪ Der Nassauerhof,

hochvornehmes Hotel in freier
bevorzugter Lage gegenüber, Kurpark, Kurhaus, Theater, 2 Badhäuser mit direkt
eig. Kochbrunnenuzufluss. 100 Wohnung. u. Zimmer mit Bad. Zander-Institut.

von Venedig nach Ägypten

Regelmäßige
Salondampfer-Verbindungen des
Norddeutschen Lloyd

Reisedauer 4 Tage

Möhre Auskunft und Drucksachen unentgeltlich

Norddeutscher Lloyd Bremen
und seine Vertretungen

D. Rosell**Ballenstedt-Harz
Sanatorium**

für Herzleiden, Aderverkalkung, Verdauungs- und Nierenkrankheiten, Frauenleiden, Fettsucht, Zuckerruhr, Katarrhe, Rheuma, Asthma, Nervöse und Erholungsbedürftige.

Diätische Anstalt mit neuem gebautem höchster Vollendung und Vollständigkeit. Näheres durch Prospekte.

Bessere
Lage.100 Betten, Zentralheizg., elektr. Licht, Fahrstuhl.
Stets geöffnet. Besuch aus den besten Kreisen.Besseres
Klima.**Dresden-
Blasewitz**Besitzer: Dr. Fischer
Spezialarzt für innere Krankh.**Waldfpark-
Sanatorium**

Spezialanstalt für Magen-, Darm-, Herrn-, Ader-, Zucker-, Fettleib-, Gicht-, Rheumat., Nerven-Erke. 2 Spezialärzte. Indiv. Diätik. Alle physik. Hilfsmittel. Radiumkuren. Alles Comfort. Centralheizung. Elektr. Licht. Das ganze Jahr besucht. Nicht über 30 Kurgäste. Prospekt. Im letzten Jahre Kurgäste aus 16 verschiedenen Ländern.

Sanatorium Friedrichroda

in Thüringen.

Geh. Sanitätsrat Dr. Kothe.

Mederner Neubau.

Höchster Komfort. Erstklassige Kur-
einrichtungen. Prachtv. ruhige Lage.
Jahresbetrieb. Prospekte.

**Sanatorium
Kurhaus Buchheide**
— Stettin-Finkenwalde. —

Für Nervöse, Erholungsbedürftige, Herz-
und Stoffwechselkränke. Entziehungs kuren.
Pension täglich 7—12 Mark.
Leitender Arzt: Dr. Colla.

Priessnitz-Sanatorium

Gräfenberg (Oesterr.-Schlesien)

630 m ü. M.

Eröffnet 1911. Für innere und Nervenkränke. Physikal.-diät. Heilverfahren.
Ganzjährig geöffnet.

Chefarzt Sanitätsrat Dr. Rudolf Hatschek.

Reinhardsquelle, das Nierenwasser!

• Wirkungen •
einer Hauskur:

Die ausserordentlich wichtige und folgen-
schwere Nieren-

arbeit wird erleichtert und angeregt, die Cylinder, welche die Nierenkanälchen verstopfen, werden herausgespült, der Eiweißgehalt des Harns verliert sich, Beklemmungen und Atemnot nehmen ab, die überschüssige Harnsäure, welche die Ursache zu allen rheumatischen und gichtischen Leiden ist, wird abgetrieben. Griess und Nierensteine gehen ohne besondere Schmerzen ab, das Drücken und Brennen beim Urinieren fällt weg, die Blase wird gereinigt und der Urin wird klar. Es tritt ein Wohlbefinden ein, welches früher nicht vorhanden war. Man frage den Arzt. — Ueberall erhältlich, oder aber direkt ab Quelle, wo nicht.

Literatur franko durch:

Direktion der Reinhardsquelle bei Wildungen.

Deutsch - Luxemburgische Bergwerks- und Hütten - Aktiengesellschaft.

Der am 1. November 1912 fällige Zinsschein No. 8
unserer

4 1/2 % Teil-Schuldverschreibungen vom Jahre 1908
gelangt vom Fälligkeitstage ab ausser

bei unseren Gesellschaftskassen in Bochum, Differdingen, Dortmund und Mülheim-Ruhr, in Berlin . . der Bank für Handel und Industrie, " " " . . Deutschen Bank, " " " . . Direction der Dis- conto-Gesellschaft, " " " . . Dresdner Bank, " " " . . Nationalbank für Deutschland, " " . . dem A. Schaaffhausen- schen Bankverein, Cöln Bankhouse Sal. Oppenheim jr. & Cie., Elberfeld bei der Bergisch-Märkischen Bank, Essen bei dem Essener Bankverein, " " . . der Essener Credit - Anstalt und deren Niederlassung in Bochum, " " . . Rheinischen Bank, Luxemburg bei der Internationalen Bank in Luxemburg, Brüssel bei der Banque Internationale de Bruxelles	und deren sämtlichen Nieder- lassungen
---	---

tur Einlösung.

Bochum, im Oktober 1912.

Der Vorstand.

Reichtum

ist Macht, aber Schönheit noch mehr, lebhafte verleiht ein junges, reines Gesicht, rosiges, jugendliches Aussehen und überdurchschnittlich schöner Teint.

Alles dies erzeugt die allein edle

Steckenpferd-Lilienmilch-Seife

von Bergmann & Co., Nadeau, à fl. 50 pf. Ferner macht der

Cream „Dada“ (Lilienmilch-Cream)

rote und spröde Haut in einer Nacht weich und sammetweich. Tube 50 pf.



D. R. P. Patenten aller Kulturstädten.

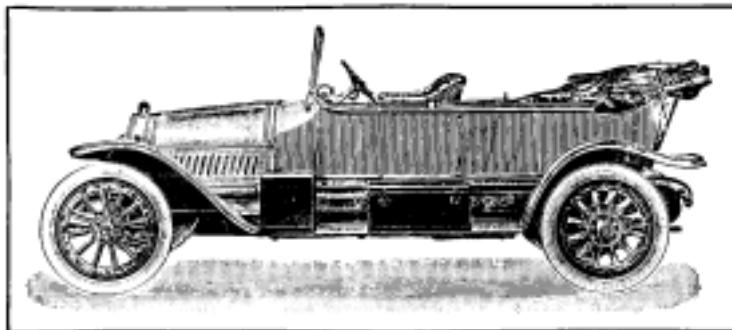
Damen, die sich im Korsett unbehaglich fühlen, sich aber elegant, modegerecht und doch absolut gesund klein wollen, tragen „Malasiris“. Sofortiges Wohlbefinden. Größte Leichtigkeit u. Bequemlichkeit. Kein Hochrutschen. Vorzügl. Halt im Rücken. Naturl. Geradehalter. Völlig freie Atemung und Bewegung. Elegante, schlanke Figur. Für jeden Sport geeignet. Für laufende und körperliche Damen-Special-Fabrik. Illustri. Broschüre und Auskunfts-kostenlos von „Malasiris“ 6. m. b. H., Bonn 3.

Fabrik und Verkaufsstele: Bonn a. Rhein. Fernsprecher Nr. 363.

Malasiris-Spezialgeschäft: Frankfurt a. M., Große Buckenheimerstr. 17. Fernsprecher Nr. 9154

Malasiris-Spezialgeschäft: Berlin W. 62, Kleiststr. 25. Fernsprecher 6 A, 19 173.

Malasiris-Spezialgeschäft: Berlin SW. 19, Leipzigerstr. 71/72. Fernsprecher I, 8830.



Die 1912er Modelle der

OPEL-Wagen

stehen an der Spitze

der deutschen
Automobilindustrie

Adam Opel, Motorwagenfabrik, Rüsselsheim a. M.
Filiale Berlin W. 62, Courbierestr. 14.

Grunewald.

Sonntag, den 20. Oktober, nachm. 1½ Uhr

7 Rennen;

u. a.

Oppenheim-Memorial

(Preise 30 000 M.)

Preis von Criewen

(Preise 10 000 M.)

Preise der Plätze:

Logen: 1. Reihe 15 M., 2. Reihe 14 M., 3. Reihe 13 M.

I. Platz: Herren 10 M., Damen 6 M., Kinder 2 M.

Sattelplatz: Herren 6 M., Damen 4 M. II. Platz: 3 M.,

Kinder 1 M. Terrasse: 2 M., Kinder 1 M. III. Platz:

1 M. IV. Platz: 0,50 M.

Wagenkarte: 10 M.

Vorverkauf von Rennbahnbillets, Eisenbahnfahrkarten und offiziellen Rennprogrammen im „Verkehrs-Büro, Potsdamer Platz“ (Café Josty), Weltreisebüro „Union“, Unter den Linden 22, und Kaufhaus des Westens, Tauentzienstr. 21–24.

An jedem Renntage verkehren ferner Luxus- und Deck-kraft-Omnibusse der Allgemeinen Berliner Omnibus-Actien-Gesellschaft zwischen Alexanderplatz, Halleschem Tor, Oranienburger Tor und Brandenburger Tor einerseits und der Rennbahn andererseits. Daneben wird ein Kraftomnibusverkehr zwischen der Rennbahn und dem Reichskanzlerplatz aufrecht erhalten.

Rennen zu Hoppegarten

Montag, den 21. Oktober, nachm. 1 $\frac{1}{2}$ Uhr

7 Rennen;

u. a.

Flieger-Rennen

(Preise 15 000 M.)

Stehher-Handicap

(Preise 15 000 M.)

Preise der Plätze:

Ein Logenplatz I. Reihe	Mk.	10,—
do. II. „ „		9,—
Ein 1. Platz Herren		9,—
do. Damen		6,—
Ein Sattelplatz Herren		6,—
do. Damen		4,—
Sattelplatz Damen und Herren		3,—
Ein dritter Platz		1,—

Mitteldeutsche Creditbank

BERLIN W. 8
Behrenstrasse 2

FRANKFURT A. M.
Neue Mainzer Strasse 32

Essen-Ruhr, Friedberg i. H., Fürth, Giessen, Hanau,
Höchst a. M., Marburg, München, Nürnberg,
Offenbach a. M., Wetzlar, Wiesbaden
Agenturen in Butzbach und Büdingen
Kapital und Reserven 69 Millionen Mark.

Wir verlegen am

Montag, den 14. Oktober 1912

unsere Geschäftsräume von Behrenstrasse 2
nach unserem neuen Bankgebäude

Berlin C. 2, Burgstrasse 24

unter gleichzeitiger Eröffnung einer Haupt-Depositenkasse
verbunden mit Stahlkammern.

Unsere Depositenkassen und Wechselstuben:

Hauptdepositenkasse Burgstr. 24	Ritterstrasse 36
Behrenstrasse 4 (Safes)	*Alt Markt 10 B
+Belle Alliance-Platz 17	+Königstrasse 51
*Chausseestrasse 3	Königlicher Strasse 45
*Potsdamer Strasse 118	*Pankow, Breite Strasse 89
+Charlottenburg, Berliner Strasse 54	#Borsigstrasse 181
Rossstrasse 3	Munzstrasse 5
*Tauentzienstrasse 12	*Motzstrasse 44 (Prager Platz)

bewirken sämtliche bankgeschäftlichen Transaktionen.

N.B. Die mit * bezeichneten Depositenkassen sind mit Stahlkammern versehen.
(4891)

Mitteldeutsche Privat-Bank, Aktiengesellschaft

Aktienkapital 60 000 000, — Mark. — Reserven ca. 7 300 000, — Mark.

MAGDEBURG — HAMBURG — DRESDEN — LEIPZIG.

Zweigmiederlassungen bzw. Geschäftsstellen im
Akens, E., Aue, E., Barby, E., Bismarck, Alt., Burg b. M., Calbe a. S., Chemnitz, Dessau, Egeln,
Eilenstock, Eilenburg, Elsenbach, Erfurt, Finsterwalde N.-L., Frankenhhausen (Kyffh.),
Gardelgen, Genthin, Halberstadt, Halle a. S., Helmstedt, Herford, Hettstedt, Hörnsdorf, H.,
Kamenz, Klotzsche, Alt., Langensalza, Lommatzsch, Meissen, Merseburg, Mühlhausen i. Th.,
Neuhaldensleben, Nordhausen, Oederan, Oschersleben, Ost-Burg i. A., Ostwierde a. H.,
Perleberg, Quedlinburg, Riesa, Salzwedel, Sangerhausen, Schönebeck a. E., Schlossberg i. Be.,
Sebnitz, Sonderhausen, Stendal, Stolberg i. E., Tangerhütte, Tangermünde, Thale a. H., Torgau,
Weimar, Wernigerode a. H., Wittenberg (Bez. Halle), Wittenberge (Bez. Potsdam),
Wolmirstadt (Bez. Magdeburg), Wurzen i. S., Zeitz, Kommandit i. Aschersleben.

Ausführung aller bankgeschäftlichen Transaktionen.

Gestaltungen
auf die

Giuband de die

zum 80. Bande der „Zukunft“

(Nr. 40—52, IV. Quartal des XX. Jahrgangs).

elegant und dauerhaft in Halbfassz. mit vergoldeter Prägung u. zum
Preise von Mark 1.50 werden von jeder Buchhandlung od. direkt
vom Verlag der Zukunft, Berlin SW. 48, Wilhelmstr. 3a
entgegengenommen.

Bilanz am 30. Juni 1912.

Aktiva.	M.	pf	Passiva.	M.	pf
Grundstücke	195 774	81	Vorzugs-Aktien	1 987 000	—
Geldkunde	988 758	45	Stamm-Aktien	13 000	—
Arbeiter-Wohnhäuser	169 502	—	1½% Anleihe vom Jahre 1899	308 500	—
Anschluß- u. Werkstätten-Gleisen	187 167	—	4½% Anleihe-Tilg. (rückst. Obl.)	1 500	—
Licht-, Heiz- u. Wassernetz-Amtl.	117 929	—	1½% Schuldv. v. Jahre 1901	835 000	—
Kraftanlagen	121 887	—	1½% Schuldv.-Tilgung (rückst. Schuldenverschreibungen)	1 500	—
Werkzeugmaschinen	173 919	—	Anleihe-Zinsen (rückst. Zinsen)	2 430	—
Inventar	1	—	Schuldversch.-Zins (rückst. Za.)	9 9.2	50
Werkzeuge	1	—	Hypotheken auf Arbeit.-Wohnh.	97 500	—
Möbeln und Utensilien	1	—	Arbeiter-Unterstützungsfonds	6 021.95	—
Zeichnungen und Modelle	1	—	Kreditoren	1 065 378.90	—
Pferde, Wagen und Automobile	1	—	Avalwechsel	235 817.75	—
Materialien sowie halbfertige			Reservefonds	343 647.25	—
und fertige Waren	2 264 970	66	Spezial-Reservefonds	25 570.52	—
Kassabestand	10 175	96	Kalendersteuer-Res.-rve	3 500	—
Wechselbestand abzgl. Diskont	5 683	65	Gewinn- und Verlust-Konto	279 620.51	—
Effekten	8 230	—			
Dienstreise	765 989	02			
Kausonen	216 317	75			
	5 346 314	25			
				5 296 314	25

Gewinn- und Verlust-Rechnung.

Debit.	M.	pf	Kredit.	M.	pf
Unkosten	275 085	57	Vortrag	40 990	14
Abgaben	55 017	98	Waren-Konto	891 888	74
Reparaturen	55 000	72			
Zinsen, Skonto und Provisionen	55 626	66			
Abschreibungen	211 139	49			
Gewiessaldo	279 625	51			
	982 858	88			

Gotha, den 15. August 1912.

Gothaer Waggonfabrik Aktien-Gesellschaft.

A. Kandt.

Bank für Handel und Industrie**(Darmstädter Bank)****Berlin Darmstadt Frankfurt a. M.
Hamburg****Düsseldorf Halle a.S. Hannover Leipzig Mannheim****München Nürnberg Stettin Strassburg i. E. etc.****Aktien-Kapital und Reserven 192 Millionen Mark****Centrale: Berlin, Schinkelplatz 1-4****30 Depositenkassen und Wechselstuben in Berlin und Vororten****Ausgabe von Welt-Zirkular-Kreditbriefen****Zahlbar an über 2000 Plätzen bei ca. 3000 Zahlstellen**

Sammlung J. Friedmann-Hamburg-Hochkamp Gemälde erster Meister unserer Zeit

Werke von C. Amiet, L. Corinth, G. Courbet, C. Daubigny, C. v. Gebhardt, H. v. Habermann, Ferd. Hodler, N. Hübner, M. Liebermann, A. Monticelli, C. Pissarro, F. v. Stuck, W. Trübner, F. v. Uhde, H. v. Zügel u. a. m.

Ausstellung: Sonntag und Montag, den 27. u. 28. Oktober

Versteigerung: 29. Oktober 1912

Katalog Nr. 1654 mit 60 Doppelton-Lichtdruck-Tafeln M. 10.—

Rudolf Lepke's Kunst-Auctions-Haus Berlin W 35, Potsdamer Strasse 122 a/b

Schriftsteller !!

Belletristik und Essays gesucht
zur Veröffentlichung im Buchform!
Erdegeist-Verlag, Leipzig 13.

Berlin-Zehlendorf

Wald-Sanatorium Dr. Hauffe

Personalische Leitung der Kur
Ruhiger Landaufenthalt

In 2. Auflage erschien soeben:

Die Grausamkeit

mit bes. Bezugnahme auf
Sexuelle Faktoren.
Von H. Rau.

Mit 22 Illustrationen. 4 M. Gebund. 5½ M.

Nur für starke Nerven!

Sexuelle Verirrungen:

Sadismus u. Masochismus

Von Dr. E. Laurent übers. v. Delorosa.
6. Aufl. 5 M. Geb. 6 M.

Russische Grausamkeit

Einst u. Jetzt. Ein Kapitel aus d. Gesch.
der öffentlichen Sittlichkeit im Rußland.
297 S. m. 12 Illustr. M. 6.—. Geb. M. 7,50.
Ausführliche Kulturgesch. Prospekte gr. tr.
H. Barsdorf, Berlin W 30, Barbarossastr. 37 Hp.

Verfasser

von Dramen, Gedichten, Romanen etc. bitten wir,
zwecks Unterbreitung eines vorteilhaften Vor-
schlags hinsichtlich Publikation ihrer Werke in
Buchform, sich mit uns in Verbindung zu setzen.
Modernes Verlagsbüro Curt Wigand
21/22 Johann-Georgstr. Berlin-Halensee.

Flaschengär - Frucht - Sekt! *

Marke Bürgermeister - Sekt.

Im Geschmack und Aussehen von Traubenwein-Sekt nicht zu unterscheiden, aber noch nicht halb so teuer. Leicht und sehr bekömmlich. Nur 10 Pfz. Steuer. Auch in eleganter neutraler Ausstattung. Zu beziehen durch den Weinhandel oder ab Fabrik.

F. Lehmkühl, Hamburg 21.

Zur gefälligen Beachtung!

Der heutigen Nummer liegt ein Prospekt der Firma **Alfred Kröner, Verlag in Leipzig über**

Der junge Nietzsche von E. Förster-Nietzsche

bei, worauf wir unsere Leser hierdurch besonders aufmerksam machen.

COGNAC J. & F. MARTELL

gegründet 1715.

FRANZÖSISCHER COGNAC

Natürliches Erzeugnis von im Cognac-Distrikte geernteten und destillierten Weinen. — Preis M. 7.50 bis M. 30 p. Fl.

Kronenberg & Co., Bankgeschäft.

Berlin NW. 7, Charlottenstr. 42. Telephon Amt I, No. 1408, 9925, 2940.
Teleg. Adress: Kronenbank-Berlin bzw. Berlin-Börse.

Besorgung aller bankgeschäftlichen Transaktionen.

Spezialabteilung für den Re- und Verkauf von Maxen, Rohrrohren und Rohrgalvanien der Kali-, Kohlen-, Erz- und Oelindustrie, sowie Metallen ohne Börsenmotive.

Re- und Verkauf von Effekten per Kasse, auf Zeit und auf Prämie.

Ehe schließung in England, rechtsgültig in allen Staaten, besorgt schnellste internationales Auskunfts-, Rechts- und Reisebüro BROCK'S Ltd., 188, The Grove, Hammersmith, London, W. Prospekt No. 51 gratis. Porto 20 PL. Verschlossen 40 PE.

von Tresckow

Königl. Kriminalkommissar a. D.

Zuverlässigste vertraul. Ermittlungen und Beobachtungen jeder Art.

Berlin W. 9. Tel.: Amt Lützow, No. 6051. Potsdamerstr. 134a.

NÄTURLICHES



KARLSBADER

SPRUDELSALZ

SALZ

ist das allein echte Karlsbader

Vor Nachahmungen und Fälschungen wird gewarnt.

Verwechslung lässt nie den Inhalt ahnen, wie viele Menschen lieb-wünsch. Aber d. Prospekt enth. ihre Erklär. üb. intime seculische Führ. d. g. z. bestimmtes Charakt.-Analys. Briefhandwörter. seit 20 Jahr. Für erwachsene höh. Interess. Gradel „Pflichtiges“ sow. Nachn. u. Markt. unzulässig. P. Paul Liebe, Augsburg 1, Z.-Fach.



Ausbildung v. Autoführern

Berufsfahrern, Herren u. Damen

Tages- u. Abendkurse: Eintritt tägl.

Grossberliner Auto-Fachschule

Böllowstraße 92

Prospekt gratis — Tel. Lew. 8009

= Angrenzend Schreiberhau. =
Bade- und Luft-Kurort

,Zackental“

Tel. 27. (Camphausen) Tel. 27.

Bahnlinie: Warmbrunn - Schreiberhau.

Petersdorf im Riesengebirge
(Bahnhofstation)

Erholungsheim

Hôtel Sanatorium

Neuerliche Einrichtungen. Waldreiche, windgeschützte, nebelfreie Höhelagen. Zentr. d. schönst. Ausflüge in Berg u. Tal. Luftbad, Uebungssapp., alle elektr. (sehr billig, da eig. Elektr.-Werk) u. Wasseranwendungen (ausschließlich kohlen-säurereiches Quellwasser).

Zimmer mit Verpflegung von M. 6.— ab. Im Erholungsheim u. Hotel Zimmer mit Frühstück M. 4.— täglich.

N.B.: Camphausen, Berlin SW. 11.

Inseraten-
Annahme für

„Die Zukunft“ durch Anzeigenverwaltung Alfred Weimer

Berlin SW. 68, Friedrichstraße 207, Fernspr. Ztr. 8740 — sowie durch sämtliche Annoncen-Expeditionen —

Heidsieck & C. o. Reims

Walbaum, Goulden & Co. Successeurs
Maison fondée en 1785.



Monopole sec
Monopole goût américain
Dry Monopole

Vintage 1906.

Zu beziehen durch den Weinhandel.